

REPUBLIC
OF
SOUTH AFRICA



REPUBLIEK
VAN
SUID-AFRIKA

Government Gazette Staatskoerant

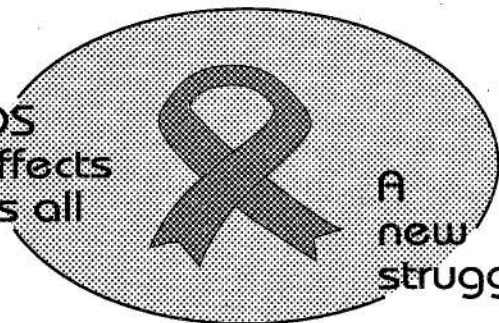
Vol. 422

PRETORIA, 18 AUGUST
AUGUSTUS 2000

No. 21462

We all have the power to prevent AIDS

AIDS
affects
us all



A
new
struggle

Prevention is the cure

**AIDS
HELPUNE**

0800 012 322

DEPARTMENT OF HEALTH

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices, General Notices and Board Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS

and weekly index

No.		Page No.	Gazette No.
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES			
Agriculture, Department of			
<i>Government Notices</i>			
R. 798	Agricultural Product Standards Act (119/1990): Regulations: Inspections and appeals: Export: Amendment.....	3	21441
R. 799	do.: do.: do.: Local: Amendment.....	14	21441
R. 800	Co-operatives Act (91/1981): Prescribed fees: Amendment.....	20	21441
804	Plant Improvement Act (53/1976): Application for recognition of a variety....	7	21462
805	do.: Recognition of a variety.....	8	21462
806	do.: Amendments of denominations or deletions of varieties.....	9	21462
807	Plant Breeders' Rights Act (15/1976): Applications for plant breeders' rights.....	12	21462
808	do.: Grant of plant breeders' rights.....	14	21462
<i>General Notice</i>			
2791	Application for market access permits under World Trade Organisation Marrakesh Agreement for imports during the period 1 January 1999 to 31 December 1999 under the tariff heading 10.05: Maize.....	3	21457
Arts, Culture, Science and Technology, Department of			
<i>General Notice</i>			
2767	The Cultural Laws Amendment Bill.....	3	21452
Defence, Department of			
<i>General Notice</i>			
2741	Explanatory Summary of Conventional Arms Control Bill.....	3	21426
Education, Department of			
<i>Government Notice</i>			
802	National Education Policy Act (27/1996): Proposed school calendar for public schools for the year 2002.....	16	21462
Finance, Department of			
<i>General Notices</i>			
2749	Public Finance Management Act (1/1999): Treasury Regulations on Government Payroll Deductions: For comments.....	3	21433
2759	Statement of the National and Provincial Revenue, Expenditure and Borrowing as at 30 June 2000: Issued by the Director-General: National Treasury.....	3	21446
2920	Lodging of transfer documents: Interest payment on 15 September 2000.....	49	21462
Home Affairs, Department of			
<i>Government Notices</i>			
809	Births and Deaths Registration Act (51/1992): Assumption of another surname.....	18	21462
810	do.: Alteration of forenames.....	25	21462
811	do.: do.....	26	21462

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Raadskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die volgende Inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat u self deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Koerant No.
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS			
Arbeid, Departement van			
<i>Goewermentskennisgewings</i>			
R. 776	Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995: Bounywerheid Bedingsraad (Kaa die Goeie Hoop): Hernuwing van Kollektiewe Ooreenkoms vir die Boland.....	3	21435
R. 779	Basic Conditions of Employment Act (75/1997): Employment Conditions Commission: Investigation into establishing rates of Allowances and Conditions of Employment for Learnerships in South Africa.....	3	21450
R. 780	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Bedingsraad vir die Bounywerheid, Noord- en Wes-Boland: Uitbreiding van Wysiging van Kollektiewe Ooreenkoms na Nie-partye.....	28	21441
R. 781	do.: Was-, Skoonmaak- en Kleurbedryf (Kaa): Uitbreiding van Hoof Kollektiewe Wysigingsooreenkoms na Nie-partye.....	31	21441
R. 782	do.: Intrekking van Goewermentskennisgewings: Vermaaklikheidsbedryf van Suid-Afrika: Administrasie en Uitgawes Kollektiewe Ooreenkoms.....	34	21441
R. 783	do.: Vermaaklikheidsbedryf van Suid-Afrika: Uitbreiding van Administrasie en Uitgawes Herbekragtigings en Wysigings Kollektiewe Ooreenkoms na Nie-partye.....	35	21441
<i>Algemene Kennisgewings</i>			
2894	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Registrasie van 'n vakbond: South African Rural Workers' Union (SARWU).....	40	21462
2896	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Verandering van naam van 'n vakbond: Independent Performing Arts Trade Union.....	42	21462
2897	do.: Registrasie van 'n vakbond: Shield & Spear Workers' Union.....	42	21462
2898	do.: do.: South African Building Retail Trade Union (SABRITU).....	43	21462
2901	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Intrekking van registrasie van 'n werkgewersorganisasie: Southern Cape Sawmiller's Association.....	44	21462
2902	do.: do.: North West Association of Building Industries (NOWABI).....	44	21462
2903	do.: do.: East Rand Retail Butchers' Association.....	44	21462
Binnelandse Sake, Departement van			
<i>Goewermentskennisgewings</i>			
809	Births and Deaths Registration Act (51/1992): Assumption of another surname.....	18	21462
810	do.: Alteration of forenames.....	25	21462
811	do.: do.....	26	21462

No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
Independent Communications Authority of South Africa			Finansies, Departement van		
General Notices			Algemene Kennisgewings		
2793			2749		
Independent Broadcasting Authority Act (153/1993): Notice of the decision re: Application to amend broadcasting licence by the South African Broadcasting Corporation (SABC) to include XK FM.....		3 21458	Public Finance Management Act (1/1999): Treasury Regulations on Government Payroll Deductions: For comments.....		3 21433
2794			2759		
do.: Notice of the decision in respect of the application to amend the broadcasting licence of the South African Broadcasting Corporation (SABC) and the Signal Distribution Licence of Sentech.....		4 21458	Statement of the National and Provincial Revenue, Expenditure and Borrowing as at 30 June 2000: Issued by the Director-General: National Treasury.....		3 21446
2795			2920		
do.: Notice of the decision regarding the application to amend the broadcasting licence of the South African Broadcasting Corporation (SABC).....		5 21458	Inhandiging van oordragdokumente: Rentebetaling op 15 September 2000....		50 21462
2796			Grondsaake, Departement van		
do.: Notice of the decision regarding the application to amend the broadcasting licence of the South African Broadcasting Corporation (SABC)—TV 1 & 2—Ganyesa.....		6 21458	Algemene Kennisgewings		
2797			2798		
do.: Application by Sentech to add Nicam to TV Channel 13.....		7 21458	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for the restitution of land rights: Erf 1158, Porterville.....		3 21460
Justice, Department of			2799		
Government Notice			do.: do.: Erven 730 and 731, Swellendam.....		4 21460
812			2800		
Magistrates' Courts Act (32/1944): Appointment of Thembaletu as a place for the holding of a regional court for the Cape Regional Division; appointment of Thembaletu as a place for the holding of a periodical court in the George Magisterial District.....		34 21462	do.: do.: Remainder of Erf 84816, Lakeside, Cape Town.....		5 21460
General Notices			2801		
2900			do.: do.: Erven 68497 and 68498, Wynberg, Cape Town.....		6 21460
South African Law Commission: Discussion Paper 92: Review of Security Legislation (Project 105): Terrorism.....		51 21462	2802		
2907			do.: do.: Erf 734, Bonnievale.....		7 21460
South African Law Commission: Discussion Paper 93 on Customary Law.....		54 21462	2803		
Labour, Department of			do.: do.: Half Share in Erf 562, Greyton.....		8 21460
Government Notices			2804		
R. 776			do.: do.: Erf 4139 (ptn of Erf 4134), Strand.....		9 21460
Labour Relations Act, 1995: Building Industry Bargaining Council (Cape of Good Hope): Renewal of Collective Agreement for the Boland.....		3 21435	2805		
R. 779			do.: do.: Erf 1156, Porterville.....		10 21460
Basic Conditions of Employment Act (75/1997): Employment Conditions Commission: Investigation into establishing rates of Allowances and Conditions of Employment for Learnerships in South Africa.....		3 21450	2806		
R. 780			do.: do.: Erven 4293, 4294 and 1314, Goodwood.....		11 21460
Labour Relations Act (66/1995): Bargaining Council for the Building Industry, North and West Boland: Extension of Amendment of Collective Agreement to Non-parties.....		25 21441	2807		
R. 781			do.: do.: Remainder of Erf 3135, Goodwood.....		12 21460
do.: Laundry, Cleaning and Dyeing Industry (Cape): Extension of Main Collective Amending Agreement to Non-parties.....		31 21441	2808		
R. 782			do.: do.: Erf 2434, Goodwood.....		13 21460
do.: Cancellation of Government Notices: Entertainment Industry of South Africa: Administration and Expenses Collective Agreement.....		34 21441	2809		
R. 783			do.: do.: Erf 3944, Goodwood.....		14 21460
do.: Entertainment Industry of South Africa: Extension of Administration and Expenses Re-enacting and Amending Collective Agreement to Non-parties.....		35 21441	2810		
			do.: do.: Erf 2592, Goodwood.....		15 21460
			2811		
			do.: do.: Remainder of Erf 1567, Goodwood.....		16 21460
			2812		
			do.: do.: Erf 4290, Goodwood.....		17 21460
			2813		
			do.: do.: Erf 5377, Goodwood.....		18 21460
			2814		
			do.: do.: Erven 4372 and 4373, Goodwood.....		19 21460
			2815		
			do.: do.: Remainder of Erf 3164, Goodwood.....		20 21460
			2816		
			do.: do.: Erf 4059, Goodwood.....		21 21460
			2817		
			do.: do.: Erf 1318, Goodwood.....		22 21460
			2818		
			do.: do.: Erf 1380, Goodwood.....		23 21460
			2819		
			do.: do.: Erf 5860, Goodwood.....		24 21460
			2820		
			do.: do.: Erf 3142, Goodwood.....		25 21460
			2821		
			do.: do.: Erf 1639, Goodwood.....		26 21460
			2822		
			do.: do.: Erf 2097, Goodwood.....		27 21460
			2823		
			do.: do.: Erf 2215 (1/2 share), Goodwood.....		28 21460
			2824		
			do.: do.: Erf 5815, Parow.....		29 21460
			2825		
			do.: do.: Erf 4549, Goodwood.....		30 21460
			2826		
			do.: do.: Erf 5005, Goodwood.....		31 21460
			2827		
			do.: do.: Erf 3900, Goodwood.....		32 21460
			2828		
			do.: do.: Erf 13958 (1/2 share), Goodwood.....		33 21460
			2829		
			do.: do.: Erf 4337, Goodwood.....		34 21460
			2830		
			do.: do.: Erf 5328, Goodwood.....		35 21460
			2831		
			do.: do.: Erf 5527, Goodwood.....		36 21460
			2832		
			do.: do.: Erf 4255, Goodwood.....		37 21460
			2833		
			do.: do.: Erf 1589, Goodwood.....		38 21460
			2834		
			do.: do.: Erf 2250, Goodwood.....		39 21460
			2835		
			do.: do.: Remainder of Erf 3221, Goodwood.....		40 21460
			2836		
			do.: do.: Rem. Erf 1021, Porterville.....		41 21460
			2881		
			Constitution of the Republic of South Africa (108/1996): Certificate in terms of item 28 (1) of Schedule 6.....		35 21462
			2882		
			do.: do.....		35 21462
			2883		
			do.: do.....		35 21462
			2884		
			do.: do.....		36 21462

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
General Notices				2885	Constitution of the Republic of South Africa (108/1996):.....	36	21462
2894	Labour Relations Act (66/1995): Registration of a trade union: South African Rural Workers' Union (SARWU).	40	21462	2886	do.: do	36	21462
2896	Labour Relations Act (66/1995): Change of name of a trade union: Independent Performing Arts Trade Union.....	42	21462	2887	do.: do	37	21462
2897	do.: Registration of a trade union: Shield & Spear Workers' Union.....	42	21462	2888	do.: do	37	21462
2898	do.: do.: South African Building Retail Trade Union (SABRITU)	43	21462	2889	do.: do	37	21462
2901	Labour Relations Act (66/1995): Cancellation of registration of an employers' organisation: Southern Cape Sawmillers' Association.....	43	21462	2890	do.: do	38	21462
2902	do.: do.: North West Association of Building Industries (NOWABI)	44	21462	2891	do.: do	38	21462
2903	do.: do.: East Rand Retail Butchers' Association	44	21462	2895	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Sub. 6 of 4, farm Schoonfontein 1978, etc.	40	21462
Land Affairs, Department of				2899	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 17, farm Roodepoort 504 JR.....	43	21462
General Notices				2905	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 2, farm Potfontein 52 HS, Standerton.....	45	21462
2798	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for the restitution of land rights: Erf 1158, Porterville.....	3	21460	2912	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 38, farm Wolvenkop 427 IT, Piet Retief.....	48	21462
2799	do.: do.: Erven 730 and 731, Swellendam	4	21460	Handel en Nywerheid, Departement van			
2800	do.: do.: Remainder of Erf 84816, Lakeside, Cape Town.....	5	21460	Algemene Kennisgewings			
2801	do.: do.: Erven 68497 and 68498, Wynberg, Cape Town.....	6	21460	2762	Competition Act (89/1998): The Competition Commission: Proposed transaction between Matrix Vehicle Tracking (Pty) Ltd and Wasp SA (Pty) Ltd	3	21449
2802	do.: do.: Erf 734, Bonnievale	7	21460	2763	do.: do.: Proposed transaction between WPP Group PLC and Young & Rubicam Incorporated	3	21449
2803	do.: do.: Half Share in Erf 562, Greyton	8	21460	2764	do.: do.: Proposed transaction between Net1 Applied Technology Holdings Ltd and Net1 Investment Holdings (Pty) Ltd.	3	21449
2804	do.: do.: Erf 4139 (pin of Erf 4134), Strand.....	9	21460	2765	do.: do.: Proposed transaction between Grotto Defranceschi (Pty) Ltd and Consani (Pty) Ltd	3	21449
2805	do.: do.: Erf 1156, Porterville.....	10	21460	2766	do.: do.: Proposed transaction between Grinaker Construction Limited and Fraser Fyfe Holdings (Proprietary) Limited.....	4	21449
2806	do.: do.: Erven 4293, 4294 and 1314, Goodwood	11	21460	2892	Competition Act (89/1998): Competition Commission: Complaint lodged with the Commission of a contravention of a prohibited practice	39	21462
2807	do.: do.: Remainder of Erf 3135, Goodwood	12	21460	2893	do.: do.: do	39	21462
2808	do.: do.: Erf 2434, Goodwood	13	21460	2906	Competition Act (89/1998): Competition Commission: Complaint lodged with the Commission in respect of a contravention of a prohibited practice	45	21462
2809	do.: do.: Erf 3944, Goodwood	14	21460	2908	Customs and Excise Tariff applications: List 18/2000.....	46	21462
2810	do.: do.: Erf 2592, Goodwood	15	21460	Justisie, Departement van			
2811	do.: do.: Remainder of Erf 1567, Goodwood	16	21460	Goewermentskennisgewing			
2812	do.: do.: Erf 4290, Goodwood	17	21460	812	Wet op Landdroshowe (32/1944): Bepaling van Thembaletu as 'n plek vir die hou van streekhofsittings vir die Kaapse Streekafdeling; bepaling van Thembaletu as 'n plek vir die hou van periodieke hofsittings in die landdrosdistrik George	34	21462
2813	do.: do.: Erf 5377, Goodwood	18	21460	Algemene Kennisgewings			
2814	do.: do.: Erven 4372 and 4373, Goodwood	19	21460	2900	South African Law Commission: Discussion Paper 92: Review of Security Legislation (Project 105): Terrorism	51	21462
2815	do.: do.: Remainder of Erf 3164, Goodwood	20	21460	2907	South African Law Commission: Discussions Paper 93 on Customary Law.....	54	21462
2816	do.: do.: Erf 4059, Goodwood	21	21460				
2817	do.: do.: Erf 1318, Goodwood	22	21460				
2818	do.: do.: Erf 1380, Goodwood	23	21460				
2819	do.: do.: Erf 5860, Goodwood	24	21460				
2820	do.: do.: Erf 3142, Goodwood	25	21460				
2821	do.: do.: Erf 1639, Goodwood	26	21460				
2822	do.: do.: Erf 2097, Goodwood	27	21460				
2823	do.: do.: Erf 2215 (1/2 share), Goodwood	28	21460				
2824	do.: do.: Erf 5815, Parow	29	21460				
2825	do.: do.: Erf 4549, Goodwood	30	21460				
2826	do.: do.: Erf 5005, Goodwood	31	21460				
2827	do.: do.: Erf 3900, Goodwood	32	21460				
2828	do.: do.: Erf 13958 (1/2 share), Goodwood	33	21460				
2829	do.: do.: Erf 4337, Goodwood	34	21460				
2830	do.: do.: Erf 5328, Goodwood	35	21460				
2831	do.: do.: Erf 5527, Goodwood	36	21460				
2832	do.: do.: Erf 4255, Goodwood	37	21460				
2833	do.: do.: Erf 1589, Goodwood	38	21460				
2834	do.: do.: Erf 2250, Goodwood	39	21460				
2835	do.: do.: Remainder of Erf 3221, Goodwood	40	21460				
2836	do.: do.: Rem. Erf 1021, Porterville.....	41	21460				

No.		Page No.	Gazette No.
2881	Constitution of the Republic of South Africa (108/1996): Certificate in terms of item 28 (1) of Schedule 6.....	35	21462
2882	do.: do	35	21462
2883	do.: do	35	21462
2884	do.: do	36	21462
2885	do.: do	36	21462
2886	do.: do	36	21462
2887	do.: do	37	21462
2888	do.: do	37	21462
2889	do.: do	37	21462
2890	do.: do	38	21462
2891	do.: do	38	21462
2895	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Sub. 6 of 4, farm Schoonfontein 1978, etc.....	40	21462
2899	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 17, farm Roodepoort 504 JR.....	43	21462
2905	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 2, farm Potfontein 52 HS, Standerton.....	45	21462
2912	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 38, farm Wolvenkop 427 IT, Piet Retief.....	48	21462

Provincial and Local Government, Ministry of

General Notice

2761	Local Government: Property Rates Bill, 2000: For public comments.....	2	21448
------	---	---	-------

South African Qualifications Authority

Government Notices

793	Public notice by NSB 06: Manufacturing, engineering and technology, of the registration of an SGB for tele-communications.....	3	21455
794	Government Regulations 19 (1) (c) and 22 (2): National Standards Body 05 (Education, Training and Development): For public comment	7	21455
795	Public notice by NSB 05: Education, training and development, of an application to register an SGB for environmental education, training and development practitioners.....	9	21455
796	Public notice by NSB 05: Education, training and development, of the intention to register an SGB for assessor standards	14	21455

South African Revenue Service

Government Notices

R. 778	Customs and Excise Act (91/1964): Imposition of Provisional Payment (VB/86)	3	21414
R. 797	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/471)	39	21441

General Notice

2789	Notice of proposed negotiation of an Agreement for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on income with New Zealand	3	21454
------	---	---	-------

No.		Bladsy No.	Koerant No.
Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie, Departement van			
<i>Algemene Kennisgewing</i>			
2767	Die Wysigingswetsontwerp op Kultuurwette.....	6	21452

Landbou, Departement van

Goewermmentskennisgewings

R. 798	Wet op Landbouprodukstandaarde (119/1990): Regulasies: Ondersoeke en appelle: Uitvoer: Wysiging.....	3	21441
R. 799	do.: do.: do.: Plaaslik: Wysiging.....	14	21441
R. 800	Koöperasiewet (91/1981): Voorgeskrewe gelde: Wysiging.....	20	21441
804	Plantverbeteringswet (53/1976): Aansoek om erkenning van 'n variëteit	7	21462
805	do.: Erkenning van 'n variëteit	8	21462
806	do.: Wysigings van benamings of skrapings van variëteite	9	21462
807	Wet op Planttelersregte (15/1976): Aansoeke om planttelersregte	12	21462
808	do.: Toestaan van planttelersregte	14	21462

Algemene Kennisgewing

2791	Application for market access permits under World Trade Organisation Marrakesh Agreement for imports during the period 1 January 1999 to 31 December 1999 under the tariff heading 10.05: Maize.....	3	21457
------	--	---	-------

Onafhanklike Kommunikasie-owerheid van Suid-Afrika

Algemene Kennisgewings

2793	Independent Broadcasting Authority Act (153/1993): Notice of the decision re: Application to amend broadcasting licence by the South African Broadcasting Corporation (SABC) to include XK FM.....	3	21458
2794	do.: Notice of the decision in respect of the application to amend the broadcasting licence of the South African Broadcasting Corporation (SABC) and the Signal Distribution Licence of Sentech.....	4	21458
2795	do.: Notice of the decision regarding the application to amend the broadcasting licence of the South African Broadcasting Corporation (SABC).....	5	21458
2796	do.: Notice of the decision regarding the application to amend the broadcasting licence of the South African Broadcasting Corporation (SABC)—TV 1 & 2—Ganyesa.....	6	21458
2797	do.: Application by Sentech to add Nicam to TV Channel 13	7	21458

Onderwys, Departement van

Goewermmentskennisgewing

802	National Education Policy Act (27/1996): Proposed school calender for public schools for the year 2002	16	21462
-----	--	----	-------

Provinsiale en Plaaslike Regering, Departement van

Algemene Kennisgewing

2761	Local Government: Property Rates Bill, 2000: For public comments.....	2	21448
------	---	---	-------

Suid-Afrikaanse Inkomstediens

Goewermmentskennisgewings

R. 778	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Oplegging van Voorlopige Betaling (VB/86)	4	21414
--------	---	---	-------

No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
Trade and Industry, Department of					
<i>General Notices</i>					
2762			R. 797		
Competition Act (89/1998): The Competition Commission: Proposed transaction between Matrix Vehicle Tracking (Pty) Ltd and Wasp SA (Pty) Ltd	3	21449	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/471)....	40	21441
2763			<i>Algemene Kennisgewing</i>		
do.: do.: Proposed transaction between WPP Group PLC and Young & Rubicam Incorporated	3	21449	2789		
2764			Kennisgewing van voorgenome onderhandeling van 'n Ooreenkoms vir die Vervyding van Dubbele Belasting en die Voorkoming van Fiskale Ontduiking met betrekking tot Belastings op Inkomste met Nieu-Seeland	4	21454
do.: do.: Proposed transaction between Net1 Applied Technology Holdings Ltd and Net1 Investment Holdings (Pty) Ltd	3	21449	Suid-Afrikaanse Kwalifikasie-owerheid		
2765			<i>Goewermentskennisgewings</i>		
do.: do.: Proposed transaction between Grotto DeFranceschi (Pty) Ltd and Consani (Pty) Ltd	3	21449	793		
2766			Public notice by NSB 06: Manufacturing, engineering and technology, of the registration of an SGB for telecommunications.....	3	21455
do.: do.: Proposed transaction between Grinaker Construction Limited and Fraser Fyfe Holdings (Proprietary) Limited.....	4	21449	794		
2892			Government Regulations 19 (1) (c) and 22 (2): National Standards Body 05 (Education, Training and Development): For public comment	7	21455
Competition Act (89/1998): Competition Commission: Complaint lodged with the Commission of a contravention of a prohibited practice.....	39	21462	795		
2893			Public notice by NSB 05: Education, training and development, of an application to register an SGB for environmental education, training and development practitioners.....	9	21455
do.: do.: do	39	21462	796		
2906			Public notice by NSB 05: Education, training and development, of the intention to register an SGB for assessor standards	14	21455
Competition Act (89/1998): Competition Commission: Complaint lodged with the Commission in respect of a contravention of a prohibited practice.....	45	21462	Verdediging, Departement van		
2908			<i>Algemene Kennisgewing</i>		
Customs and Excise Tariff applications: List 18/2000.....	46	21462	2741		
Transport, Department of			Verduidelikende Opsomming van die Wetsontwerp op die Beheer van Konvensionele Wapens	4	21426
<i>Government Notice</i>			Vervoer, Departement van		
784			<i>Goewermentskennisgewing</i>		
South African National Roads Agency Limited and National Roads Act (7/1998): Proclamation of existing provincial roads as national roads: Province of Mpumalanga	3	21451	784		
2910			Wet op die Suid-Afrikaanse Nasionale Padagentskap Beperk en Nasionale Paaie (7/1998): Proklamasie van bestaande provinsiale paaie as nasionale paaie: Provinsie van Mpumalanga ..	5	21451
Grant/amendment of international air service licence.....	46	21462	2910		
2911			Wet op Internasionale Lugdienste (60/1993): Toestaan/wysiging van internasionale lugdienslisensies.....	47	21462
Air Service Licensing Act (115/1990): Grant or amendment of domestic air service licences.....	48	21462	2911		
BOARD NOTICES			Wet op die Lisensiëring van Lugdienste (115/1990): Toestaan of wysiging van binnelandse lugdienslisensies.....	48	21462
64			RAADSKENNISGEWINGS		
Liquor Products Act (60/1989): Objections against the proposed amendment of the definition of the estate Spier	55	21462	64		
65			Wet op Drankprodukte (60/1989): Besware teen die beoogde wysiging van die omskrywing van die landgoed Spier ..	55	21462
do.: do	55	21462	65		
			do.: do	56	21462

GOVERNMENT NOTICES

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTMENT OF AGRICULTURE No. 804 18 August 2000 PLANT IMPROVEMENT ACT, 1976 (ACT No. 53 OF 1976) APPLICATION FOR RECOGNITION OF A VARIETY In terms of the provisions of section 16(1) and 16(2)(a)(b)(c) of the Plant Improvement Act (Act No. 53 of 1976), it is hereby made known that the applications for the recognition of a variety, of which the particulars appear in the Schedule hereto, have been accepted. M.S. JOUBERT for Registrar of Plant Improvement	DEPARTEMENT VAN LANDBOU No. 804 18 Augustus 2000 PLANTVERBETERINGSWET, 1976 (WET No. 53 VAN 1976) AANSOEK OM ERKENNING VAN 'N VARIËTEIT Ingevolge die bepalings van artikel 16(1) en 16(2)(a)(b)(c) van die Plantverbeteringswet, 1976 (Wet No. 53 van 1976) word hiermee bekendgemaak dat die aansoeke om erkenning van 'n variëteit, waarvan die besonderhede in die Bylae hierby verskyn, aanvaar is. M.S. JOUBERT namens Registrateur van Plantverbetering
--	--

BYLAE ■ SCHEDULE

APPLICATION FOR THE RECOGNITION OF A VARIETY ■ AANSOEK OM ERKENNING VAN 'N VARIËTEIT

Denomination/ Benaming	Address code of/Adreskode van: (a) Applicant/Aansoeker (b) Breeder [if other than (a)]/ Teler [indien anders as (a)] (c) Agent (where applicable)/ Agent (waar toepaslik)	Date of application/ Datum van aansoek
---------------------------	--	---

Agricultural crops/Akkerbougewasse

<i>Avena sativa</i> L. (Oats/Hawer)		
Maluti	(a) 254	1995-11-15
<i>Medicago sativa</i> L. (Lucerne/Lusem)		
PAN 4550	(a) 33	1995-11-02

Vegetable crops/Groentegewasse

<i>Brassica oleracea</i> L. convar. <i>botrytis</i> L. Alef. var. <i>botrytis</i> L. (Cauliflower/Blomkool)		
Ajax	(a) 309 (c) 500	1995-11-15
STAR 4408	(a) 25	1995-12-08
STAR 4407	(a) 25	1995-12-08
Commander	(a) 25	1995-12-08
<i>Daucus carota</i> L. (Carrot/Geelwortel)		
Caropak	(a) 2 (c) 35	1995-11-15

Fruit Crops/Vrugtegewasse

<i>Prunus persica</i> L. Batch. var. <i>nucipersica</i> Schneid. (Nectarine/Nektarien)		
Prita	(a) 363 (c) 65	1995-10-30

No. 805 18 August 2000

PLANT IMPROVEMENT ACT, 1976
(ACT No. 53 OF 1976)

RECOGNITION OF A VARIETY

It is hereby notified that the denominations of the varieties set out in the Schedule hereto, have, in terms of section 15 of the Plant Improvement Act, 1976 (Act No. 53 of 1976), been entered in the variety list.

M.S. JOUBERT
for Registrar of Plant Improvement

No. 805 18 Augustus 2000

PLANTVERBETERINGSWET, 1976
(WET No. 53 VAN 1976)

ERKENNING VAN 'N VARIËTEIT

Dit word hiermee bekendgemaak dat die benamings van die variëteite wat in die Bylae hiervan aangedui is, ingevolge artikel 15 van die Plantverbeteringswet, 1976, (Wet No. 53 van 1976), in die variëteitslys aangeteken is.

M.S. JOUBERT
namens Registrateur van Plantverbetering

BYLAE ■ SCHEDULE

VARIETIES INCLUDED IN THE VARIETY LIST ■ VARIËTEITE IN DIE VARIËTEITSLYS INGESLUIT

Denomination/ Benaming	Address code of/Adreskode van:
	(a) Applicant/Aansoeker
	(b) Breeder [if other than (a)]/ Teler [indien anders as (a)]
	(c) Agent (where applicable)/ Agent (waar toepaslik)

Vegetable crops/Groentegewasse

Brassica oleracea L. convar. *capitata* L. Alef. var. *capitata* L. Alef. (Cabbage/Kopkool)

Scarlet O'Hara	(a) 283 (c) 411
Baby Ball	(a) 283 (c) 411
Green Kid	(a) 283 (c) 173
8048	(a) 147 (c) 173
Beverly Hills	(a) 195 (c) 173
Victor	(a) 147 (c) 173
Tropicana	(a) 45 (c) 173
Puma	(a) 44 (c) 15
YR 49	(a) 44 (c) 15
CA 8050	(a) 147 (c) 15

Solanum tuberosum L. (Potato/Aartappel)

Ropedi	(a) 254
Rotharo	(a) 254

Deciduous fruits/Sagtevrugte

Prunus persica L. Batch. (Peach/Perske)

Western Cling	(a) 254
---------------	---------

Prunus persica L. Batch. var. *nucipersica* Schneid. (Nectarine/Nektarien)

Prita	(a) 363 (c) 65
Crimson Giant	(a) 254

Pyrus spp. L. (Pear/Peer)

Abate Fetel	(a) 59
Emperor	(a) 254
Lily	(a) 254

PLANT IMPROVEMENT ACT, 1976
(ACT No. 53 OF 1976)
No. 806 18 August 2000
**AMENDMENTS OF DENOMINATIONS OR
DELETIONS OF VARIETIES**

In terms of the provisions of sections 20(3) and 21(3) of the Plant Improvement Act (Act No. 53 of 1976), it is hereby made known that the denominations of the varieties, as indicated in the Schedule hereto, have been amended or deleted from the variety list kept in terms of section 15 of the Act.

M.S. JOUBERT

for Registrar of Plant Improvement.

PLANTVERBETERINGSWET, 1976
(WET No. 53 VAN 1976)
No. 806 18 Augustus 2000
**WYSIGINGS VAN BENAMINGS OF
SKRAPPINGS VAN VARIËTEITE**

Ingevolge die bepalinge van artikels 20(3) en 21 (3) van die Plantverbeteringswet, 1976 (Wet No. 53 van 1976), word hiermee bekendgemaak dat die benamings van die variëteite in die Bylae aangedui, gewysig of geskrap is uit die variëteitslys wat ingevolge artikel 15 van die Wet gehou word.

M.S. JOUBERT

namens Registrateur van Plantverbetering.

BYLAE ■ SCHEDULE
**AMENDMENTS OF DENOMINATIONS OR DELETIONS OF VARIETIES ■ WYSIGINGS VAN
BENAMINGS OF SKRAPPINGS VAN VARIËTEITE**

Kind of plant/Soort plant	Alteration/Supplementation Wysiging/Aanvulling		Deletions/ Skrappings	Date/ Datum
	Denomination/ Benaming	New denomination/ Nuwe benaming		

Vegetable crops/Groentegewasse

<i>Allium cepa</i> L. (Onion/Uit)			Dehydrator 5	1995-12-20
"			Granex Yellow PRR	1995-12-20
<i>Brassica oleracea</i>			White Queen	1995-12-20
(Cauliflower/Blomkool)			STAR 3302	1995-12-20
<i>Brassica oleracea</i> (Cabbage/Kopkool)			Imperial Green -	
<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>rapa</i> L. Thell			Globe	1995-12-20
(Turnip/Raap)			Diplomat	1995-12-20
<i>Cucurbita pepo</i> L. (Squash/Skorsie)			KDU 7048	1995-12-20
<i>Daucus carota</i> L. (Carrot/Geelwortel)			KDU 7160	1995-12-20
"			Kuronan	1995-12-20
<i>Lycopersicon lycopersicum</i> L. Karst			Colusa	1995-12-20
ex Farwell (Tomato/Tamatie)			Homestead 61	1995-12-20
"			Pirate	1995-12-20
"			STAR 9051	1995-12-20
"			STAR 9053	1995-12-20
"			Tropic Boy	1995-12-20
<i>Phaseolus vulgaris</i> L. (Garden			Benton	1995-12-20
bean/Tuinboon)			Flotille	1995-12-20
"			Forum	1995-12-20
"			Gallatin 50	1995-12-20
"			Stamel	1995-12-20
"			Topset	1995-12-20
<i>Pisum sativum</i> L. sensu lato (Garden			Perfection	1995-12-20
pea/Tuinert)				
<i>Zea mays</i> L. var. <i>saccharata</i> Bailey			Tastee Treat	1995-12-20
(Sweetcorn/Suikermielie)				

Agricultural crops/Akkerbougewasse

<i>Arachis hypogaea</i> L. (Groundnut/Grondboon)			Seleksie 5	1995-12-20
<i>Dactylis glomerata</i> L. (Cocksfoot/Kropaargras)			Justus	1995-12-20
<i>Helianthus annuus</i> L. (Sunflower/Sonneblom)			AS 470	1995-12-20
"			AS 504	1995-12-20
"			AS 505	1995-12-20
"			AS 519	1995-12-20
"			AS 535	1995-12-20
"			AS 1310	1995-12-20
"			AS 1390	1995-12-20
"			AS 1449	1995-12-20
"			2W 1681	1995-12-20
"			PAN 7310	1995-12-20
"			PAN 7323	1995-12-20
"			PAN 7333	1995-12-20
"			PAN 7342	1995-12-20
"			PAN 7343	1995-12-20
"			PAN 7346	1995-12-20
"			PAN 7381	1995-12-20
"			PAN 7442	1995-12-20
"			PHB 6339	1995-12-20
"			PHB 6479	1995-12-20
"			SNK 35	1995-12-20
"			SNK 38	1995-12-20
"			SNK 44	1995-12-20
"			SO 287	1995-12-20
"			Topflor	1995-12-20
<i>Lolium multiflorum</i> Lam. (Italian ryegrass/Italiaanse raaigras)			Major	1995-12-20
"			Progrow	1995-12-20
"			Tirma	1995-12-20
"			Tosca	1995-12-20
<i>Pisum sativum</i> L. <i>sensu lato</i> (Dry Pea/Droë Ert)			All Round	1995-12-20
"			Bodill	1995-12-20
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench. (Grain sorghum/Graansorghum)			APN 876	1995-12-20
"			NK 280 W	1995-12-20
"			PAN 8503	1995-12-20
"			PAN 8504	1995-12-20
"			PAN 8506	1995-12-20
"			PAN 8509	1995-12-20
"			PAN 8523	1995-12-20
"			PAN 8560	1995-12-20
"			RA 787	1995-12-20
"			RA 808 GB	1995-12-20
"			SNK 3144	1995-12-20
"			SNK 3349	1995-12-20
"			SNK 3841	1995-12-20
"			SWazi (--Swazirooi)	1995-12-20
<i>Trifolium repens</i> L. (White clover/Witklawer)			Canopy	1995-12-20
<i>Zea mays</i> L. (Yellow grain maize/Geel Graanmielie)			PAN 482	1995-12-20
"			PAN 6132	1995-12-20
"			PAN 6142	1995-12-20
"			PAN 6156	1995-12-20
"			PAN 6222	1995-12-20
"			PAN 6234	1995-12-20

"			PAN 6324	1995-12-20
"			PAN 6340	1995-12-20
"			PAN 6352	1995-12-20
"			PAN 6358	1995-12-20
"			PAN 6366	1995-12-20
"			PAN 6428	1995-12-20
"			SNK 2350	1995-12-20
"			SNK 2352	1995-12-20
"			SNK 2356	1995-12-20
"			SNK 2366	1995-12-20
"			SNK 2380	1995-12-20
"			SNK 2390	1995-12-20
"			SNK 2392	1995-12-20
"			TX 392	1995-12-20
"			TX 396	1995-12-20
"			TX 398	1995-12-20
"			TX 564	1995-12-20
Zea mays L. (White grain maize/Wit Graanmielie)				
"			PAN 6241	1995-12-20
"			PAN 6249	1995-12-20
"			PAN 6339	1995-12-20
"			PAN 6347	1995-12-20
"			PAN 6349	1995-12-20
"			PAN 6357	1995-12-20
"			PAN 6393	1995-12-20
"			PAN 6395	1995-12-20
"			PAN 6543	1995-12-20
"			SABI 49	1995-12-20
"			SABI 91	1995-12-20
"			SABI 707	1995-12-20
"			SABI 727	1995-12-20
"			SABI 747	1995-12-20
"			SABI III	1995-12-20
"			SABI Kuiler	1995-12-20
"			SNK 2459	1995-12-20
"			TX 381	1995-12-20
"			TX 561	1995-12-20
"			TX 571	1995-12-20

Fruit crops/Vrugtegewasse

Malus spp. Mill. (Apple/Appel)			Goldsmith	1995-12-06
"			Le Vant	1995-12-06
"			Rafzubin	1995-12-06

No. 807 18 August 2000 PLANT BREEDERS' RIGHTS ACT, 1976 (ACT No. 15 OF 1976) APPLICATIONS FOR PLANT BREEDERS' RIGHTS In terms of the provisions of section 13(1) of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act No. 15 of 1976), it is hereby made known that applications for plant breeders' rights, of which the particulars appear in the Schedule hereto, have not been rejected under section 11 of the Act and have been accepted for consideration for the granting of plant breeders' rights. M.S. JOUBERT for Registrar of Plant Breeders' Rights.	No. 807 18 Augustus 2000 WET OP PLANTTELEERSREGTE, 1976 (WET No. 15 VAN 1976) AANSOEKE OM PLANTTELEERSREGTE Ingevolge die bepalings van artikel 13(1)) van die Wet op Planttelersregte, 1976 (Wet No. 15 van 1976), word hiermee bekendgemaak dat die aansoeke om planttelersregte, waarvan die besonderhede in die Bylae hierby verskyn, nie ingevolge artikel 11 van die Wet verwerp is nie en aanvaar is vir oorweging vir die toekenning van planttelersregte. M.S. JOUBERT namens Registrateur van Planttelersregte.
--	---

SCHEDULE ■ BYLAE

RECEIPTS OF APPLICATIONS FOR PLANT BREEDERS' RIGHTS ■ ONTVANGS VAN AANSOEKE OM PLANTTELEERSREGTE

- See attached address list • Sien aangehegte adreslys

Application No. Aansoek No.	Application date Aansoekdatum	*Address code of/Adreskode van: (a) Applicant/Aansoeker (b) Breeder [if other than (a)] Teler [indien anders as (a)] (c) Agent (where applicable)/ Agent (waar toepaslik)	Proposed denomination Voorgestelde benaming
1	2	3	4

Agricultural crops/Akkerbougewasse

Avena spp. L. (Oats/Hawer)

PT 1909 | 1995-11-15

(a) 254

Maluti

Medicago sativa L. (Lucerne/Lusern)

PT 1908 | 1995-11-02

(a) 33

PAN 4550

Vegetable crops/Groentegewasse*Solanum tuberosum* L. (Potato/Aartappel)

PT 1907 1995-10-23

(a) 234 (c) 235

Novita

Fruit Crops/Vrugtegewasse*Citrus* spp. L. (Mandarin/Mandaryn)

PT 1914 1995-10-17

(a) 254

Nova SL

Olea spp. (Olive/Olyf)

PT 1905 1995-11-13

(a) 553 (c) 65

DA-12 I

PT 1906 1995-11-13

(a) 553 (c) 65

Fs-17

Ornamental Crops/Siergewasse*Alstroemeria* spp. L. (Peruvian lily, Inca lily/Perulelie, Inkalelie)

PT 1919 1995-11-02

(a) 347 (c) 62

Stasach

PT 1920 1995-11-02

(a) 347 (c) 62

Stamond

PT 1921 1995-11-02

(a) 347 (c) 62

Stabec

Argyranthemum spp. Webb ex Sch. Bip. (Daisy bush, White marguerite/Madeliefiebos)

PT 1911 1995-12-04

(a) 478 (c) 458

Tanja (Tanya)

Bougainvillea spp. Comm. ex Juss. (Bougainvillea)

PT 1913 1995-11-14

(a) 554

Mandy Muffett

Hypericum L. (Saint John's wort/Sint-Janskruid)

PT 1910 1995-12-04

(a) 550 (b) 531 (c) 551

Scenario

Lysimachia spp. L. (Money wort/Penningkruid)

PT 1912 1995-12-04

(a) 552 (c) 458

Outback Sunset

Petunia Juss. (Petunia)

PT 1915 1995-11-08

(a) 521 (c) 82

Loyalty Desert Light

PT 1916 1995-11-08

(a) 521 (c) 82

Loyalty Cerise

PT 1917 1995-11-08

(a) 521 (c) 82

Loyalty Mauve Light

PT 1918 1995-11-08

(a) 521 (c) 82

Loyalty Dusty Light

Viola L. (Violet/Viooltjie)

PT 1922 1995-12-06

(a) 555 (c) 422

Covent Garden

PT 1923 1995-12-06

(a) 555 (c) 422

Fair Lady

PT 1924 1995-12-06

(a) 555 (c) 422

Josephine

PT 1925 1995-12-06

(a) 555 (c) 422

Kerry Girl

PT 1926 1995-12-06

(a) 555 (c) 422

Lancashire Lad

PT 1927 1995-12-06

(a) 555 (c) 422

Mistress Mallory

No. 808	18 August 2000	No. 808	18 Augustus 2000
PLANT BREEDERS' RIGHTS ACT, 1976 (ACT No. 15 OF 1976)		WET OP PLANTTELEERSREGTE, 1976 (WET No. 15 VAN 1976)	
GRANT OF PLANT BREEDERS' RIGHTS In terms of the provisions of section 20(1) of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act No. 15 of 1976), it is hereby made known that the applications for plant breeders' rights, of which the particulars appear in the Schedule hereto, have been accepted for the grant of Plant Breeders' Rights.		TOESTAAN VAN PLANTTELEERSREGTE Ingevolge die bepalings van artikel 20(1) van die Wet op Planttelersregte, 1976 (Wet No. 15 van 1976) word hiermee bekendgemaak dat die aansoeke om planttelersregte, waarvan die besonderhede in die Bylae hierby verskyn, goedgekeur is vir die toekenning van Planttelersregte.	
M.S. JOUBERT for Registrar of Plant Breeders' Rights.		M.S. JOUBERT namens Registrateur van Planttelersregte.	

SCHEDULE ■ BYLAE**GRANT OF PLANT BREEDERS' RIGHTS ■ TOESTAAN VAN PLANTTELEERSREGTE**

- See attached address list • Sien aangehegte adreslys

Application No. Aansoeknr.	Address code of/Adreskode van: (a) Applicant/Aansoeker (b) Breeder [if other than (a)/ Teler [indien anders as (a)] (c) Agent (where applicable)/ Agent (waar toepaslik)	Denomination/ Benaming	Grant No./ Toekenningsnommer	Date of Grant/ Datum van Toekenning
1	2	3	4	5

Agricultural Crops/Akkerbougewasse

None/Geen

Vegetable Crops/Groentegewasse*Brassica oleracea* L. convar. *capitata* (L.) Alef. var. *capitata* (L.) Alef. (Cabbage/Kopkool)

PT 1734	(a) 44 (c) 15	YR 49	ZA 951322	1995-11-15
<i>Brassica napus</i> L. (Forage rape/Weikool, Canola)				
PT 1733	(a) 499 (c) 80	OAC Springfield	ZA 951323	1995-11-15
PT 1760	(a) 508 (c) 1	Oscar	ZA 951324	1995-11-15
PT 1761	(a) 508 (c) 1	Siren	ZA 951325	1995-11-15

Fruit Crops/Vrugtegewasse

Prunus persica L. Batch. (Peach/Perske)
PT 1449

(a) 254

Western Cling

ZA 951329

1995-10-24

Prunus persica L. Batch. var *nucipersica* Schneid. (Nectarine/Nektarien)
PT 1757

(a) 254

Crimson Giant

ZA 951326

1995-10-02

Pyrus spp. L. (Pear/Peer)

PT 1754

(a) 254

Emperor

ZA 951320

1995-11-01

PT 1406

(a) 254

Lily

ZA 951321

1995-11-01

Ornamental Crops/Sierplante

Dendranthema spp. (Chrysanthemum /Krisant)

PT 1602

(a) 61 (c) 62

Paso Doble Pink

ZA 951327

1995-10-01

PT 1601

(a) 61 (c) 62

Ellen van Langen

ZA 951331

1995-11-09

Leucospermum R.Br. (Pincushion/Speldekussing)

PT 1767

(a) 302 (c) 509

Thomson's Gift

ZA 951330

1995-11-03

Protea spp. L. (Protea, Sugarbush/Protea, Suikerbos)

PT 1527

(a) 254

Florindina

ZA 951328

1995-11-03

DEPARTMENT OF EDUCATION

No. 802

18 August 2000

MINISTRY OF EDUCATION

NATIONAL EDUCATION POLICY ACT, 1996 (No. 27 of 1996)

**PROPOSED SCHOOL CALENDAR FOR PUBLIC SCHOOLS
FOR THE YEAR 2002**

I, Kader Asmal, Minister of Education, after consultation with the Council of Education Ministers, Heads of Departments Committee, and with national and provincial stakeholders with a specific interest in school calendars, hereby give notice in terms of section 3(4)(k) of the National Education Policy Act, 1996 (Act No. 27 of 1996), of the approved school calendar for public schools for the year 2002 as detailed in the Schedule.

Prof. Kader Asmal
Minister of Education

SCHEDULE SCHOOL CALENDAR FOR PUBLIC SCHOOLS FOR THE YEAR 2002

As approved by the Council of Education Ministers on 31 July 2000

Coastal Provinces: *Eastern Cape, KwaZulu-Natal, Northern Cape and Western Cape*

TERM	DURATION	Number of weeks	Number of days	Number of Public holidays	Actual number of school days
1	(21)23Jan–28 March	10	(49) 47	1	(48) 46
2	10 April – 28 June	12	58	2	56
3	22 July – 27 Sept	10	50	2	48
4	7 Oct – 6 (10) Dec	(10) 9	(47) 45	0	(47) 45
Total		(42) 41	(204) 200	5	(199) 195

Inland Provinces: *Free State, Gauteng, Mpumalanga, North West and Northern Province*

TERM	DURATION	Number of weeks	Number of days	Number of Public holidays	Actual number of school days
1	(14)16Jan–20 March	10	(48) 46	0	(48) 46
2	9 April – 21 June	11	54	2	52
3	16 July – 20 Sep	10	49	1	48
4	01 Oct - 06 (10) Dec	(12) 11	(51) 49	0	(51) 49
Total		42	(202) 198	3	(199) 195

HOLIDAYS IN TERM TIME:

21 March 2002	—	Human Rights Day
29 March 2002	—	Good Friday
01 April 2002	—	Family Day
27 April 2002	—	Freedom Day
01 May 2002	—	Workers' Day
16 June 2002	—	Youth Day [17 June –Public Holiday]
9 August 2002	—	National Women's Day
24 September 2002	—	Heritage Day

➤ Dates in brackets () are applicable to teachers

**DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS
DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE**

No. 809

18 August 2000

**ASSUMPTION OF ANOTHER SURNAME IN TERMS OF SECTION 26 OF THE BIRTHS
AND DEATHS REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has authorized the following persons to assume the surnames printed in italics:

1. Christina Magdalena Lingwa – 590719 0215 088 – 129 Florida Street,
Ravensmead – *Ligwa*
2. Jacobus Arnoldus Barkhuizen – 710411 5230 081 – P O Box 550, Wierdapark
– *Mason*
3. Seewane Samuel Makola – 500311 5496 084 – P O Box 576, Driekop –
Makua
4. Sigaxana Albert Mbeje – 451225 5654 089 – Private Bag X 9073,
Pietermaritzburg – *Taylor*
5. Thokozani Sifiso Eric Sithole – 720804 5398 080 – 8746 Section 5, Madadeni
– *Thompson*
6. Nthabiseng Suzan Seekhu – 640405 0645 082 – 526 C Section, Botshabelo –
Seekoei
7. Gezani Samuel Ngonyoni – 330325 5148 082 – P O Box 770, Giyani –
Nghunyule
8. Elizabeth Fikelephi Langa – 700324 0400 082 – W 981 Umlazi Township,
Umlazi – *Ndlovu*
9. Matome Joseph Madua – 510903 5259 088 – P O Box 1112, Dwars River –
Matloga
10. Mantsikwe Dorothy Motloun – 680911 0743 083 – 6 Phake Section,
Katlehong – *Masiloane*
11. Kapoko Joseph Matlakala – 660426 5474 083 – P O Box 263, Boleu –
Masetlana
12. Neo Luzzie Smuts – 651205 1183 083 – 2532 Freedom Park, Rustenburg –
Malakoane
13. Mhambiseni Mangaliphi Khumalo – 650120 5855 084 – 1904 Avola Hills,
Durban – *Mbatha*

14. Dumisani Pieter Mazibuko – 640316 5336 082 – P O Box 950, Harrismith – *Mabe*
15. Ramasela Sophie Masoga – 670707 0883 081 – P O Box 590, Nylstroom – *Ndlovu*
16. Elias Hlongwa – 640225 5598 080 – P O Box 52, Mtubatuba – *Mhlongo*
17. George Ndlovu – 700120 5408 082 – 20 Senaoane, Tshiawelo – *Chembeni*
18. Oneilwe Victoria Sebogonyane – 700116 0831 088 – P O Box 65, Taung Station – *Tapisho*
19. Molefi Makateng – 700327 5887 088 – 3215 Polarpark, Mbekweni – *Leokana*
20. Boy Simon Phakathi – 670403 5432 088 – P O Box 17412, Osizweni – *Hadebe*
21. Themba Sophonia Titebe – 640222 5258 088 – P O Box 2824, Phokodumela – *Hlabisa*
22. Mandla Petros Mwandla – 650411 5275 088 – 2212 Lindelani, KwaMashu – *Hlongwane*
23. Alfred Siphosakhe Kubheka – 790615 5899 082 – P O Box 252, Piet Retief – *Mntambo*
24. Sipho Frans Mthimunya – 630907 5541 085 – P O Box 1508, Siyabuswa – *Mphuthi*
25. Mbuyiseni Robertson Dlomo – 630819 5249 082 – P O Box 292, Richardsbay – *Mbatha*
26. Duncan Dube – 660611 5384 180 – 12 Benyon Road, Pine Park, Randburg – *Ncube*
27. Bukelwa Alicia Mbuyazwa – 750104 0935 082 – 18 3rd Street, Parkhurst – *Ndlobeni*
28. Serame Kenneth Mashego – 760210 5643 080 – P O Box 463, Gompies – *Mbebe*
29. Mirriam Serubele – 661110 1004 081 – P O Box 7220, Modimong, Taung – *Serurubele*
30. Mfaniseni Enfred Ngubo – 620701 5652 089 – 8 Claridge Court, King George and Leyds Street, Joubert Park – *Sibisi*

31. Mzawanele Welcome Maphekula – 760815 5412 086 – 87 C Joza, Grahamstown – *Mlatsha*
32. Simon Vusumuzi Khumalo – 670708 5417 081 – P O Box 792, Kwa-Dlangezwa – *Kunene*
33. Jabulani Joseph Mthombeni – 600515 5841 086 – Jokisi Farm, Osizweni – *Magubane*
34. Mkupi Joseph Mnisi – 620221 5455 086 – Private Bag X 518, Komatipoort – *Zitha*
35. Alfred Butana Cossa – 620901 5577 084 – P O Box 1552, Burgersfort – *Mamabolo*
36. Joburg Amos Skosana – 621217 5452 080 – Stand 1195, Extension 14, Embalenhle – *Masilela*
37. Thembokwakhe Ndwandwe – 621225 5375 086 – P O Box 202, Ceza – *Mahlobo*
38. Sibusiso Cotance Mhlebelo – 600717 5875 086 – Umseleni Area, Ubombo – *Gumede*
39. Harold Thulani Nkomonde – 540829 5652 085 – Magistrate Office, Private Bag X 54308, Durban – *Ntshingila*
40. Sikhosiphi Elliot Zulu – 500616 5307 085 – 2648 Aconotshe Street, Kagiso – *Cebekhulu*
41. Sifiso Petros Shebe – 730528 5695 082 – 4806 Zikhungwini Place, Lamontville – *Ndwandwe*
42. Velaphe William Mochaba – 670406 5356 082 – House 2302, Evaton, Residensia – *Moletsane*
43. Bafana Simon Mahlangu – 690626 5470 080 – P O Box 839, Siyabuswa – *Skosana*
44. Tshinyadzo Phineas Nemakhavane – 430123 5172 085 – P O Box 2794, Thohoyandou – *Nemakhavhani*
45. Wellington Fuzile Nxumalo – 581109 5876 087 – A436 Khayelitsha, Mitchells Plain – *Fuzile*
46. Tebogo Cedrick Monametji – 770922 5527 083 – 1102 Morrester Flat, 240 Bergett, Arcadia – *Mashilo*

47. Petros Percy Xaba – 771208 5624 081 – P O Box 712, Kanyamazane – *Fakude*
48. Tobias Dumisani Ngubane – 590511 5472 081 – G85 KwaMashu Township, KwaMashu – *Hlongwane*
49. Sifiso Derrick Mthimkhulu – 730630 5431 086 – D612 Umlazi Township, Umlazi – *Memela*
50. Khangweleni Matodzi – 621103 6028 089 – P O Box 210, Sibasa – *Mathelemuse*
51. Vusumuzi Johan Buthelezi – 540708 5689 083 – his wife – Acbetina Mantshi Buthelezi – 570504 0841 081 – and his two minor children – Mbalenhle Silindile Buthelezi – 950816 0384 080 – Nondumiso Precious Buthelezi – 851123 0273 086 – P O Box 1900, Emondlo – *Mbatha*
52. Sikhumbuzo Emmanuel Ndlovu – 510216 5613 083 – Sanswili School, Plessislaer – *Dladla*
53. Zablon Mandlenkosi Zwane – 561012 5544 081 – P O Box 594, Emondlo – *Xulu*
54. Livingstone Thembile Ndara – 541005 5724 088 – 18 Nonkxwe Street, Phakamisa, Khayelitsha – *Malo*
55. Ntlabati Livingston Ntswahlana – 300202 5475 081 – P O Box 1047, King Williams Town – *Mfulatelwa*
56. Jim Ntsholo – 380101 6727 081 – Zone 23 No 58, Langa – *Njolo*
57. Mamutle Masete Salphina Maebane – 601108 0340 087 – P O Box 1390, Burgersfort – *Madire*
58. Abram Fanie Lukhele – 640327 5455 087 – P O Box 5179, Memel – *Molefe*
59. Jonas Silelo Morajane – 570715 5717 080 – P O Box 89, Dannhauser – *Moloi*
60. Angelcus Mfaniseni Xaba – 621219 5296 087 – N123 Umlazi Township, Umlazi – *Madonda*
61. Johannes Bambuka Makhubela – 421227 5510 086 – P O Box 111, Koringpunt – *Chauke*
62. Funizwe Ndeshe – 401210 5389 085 – Private Bag X 5604, Greytown – *Ndebele*

63. Maliwa Johannes Mbata – 440903 5456 085 – House 588, Tsebe, Odi – *Nkosi*
64. Christian Minembi Kolisi – 181127 5057 080 – Ndude Store, P O Box 62, Willowvale – *Nyanga*
65. Mashego Selina Matebane – 460430 0410 086 – P O Box 871, Jane Furse Hospital – *Thokoane*
66. Mbviseni Mukoma – 460618 0632 085 – P O Box 1894, Thohoyandou – *Nemutudi*
67. Mackey Ephraim Moyi – 460304 5480 081 – G-8 New Rest, Guguletu – *Mooi*
68. Nkosingiphile Lolo Mhlongo – 770105 5631 085 – P O Box 1821, Richardsbay – *Sibiya*
69. Bosisiwe Dina Mokgokaluse – 400808 0301 087 – 2766 Block “L”, Soshanguve – *Mokgokoloshi*
70. Bongani Patrick Mogogula – 770319 5307 089 – P O Box 491, Msogwaba – *Magagula*
71. Sithembiso Goodwill Nkosi – 770430 5534 083 – 433 Mthembu Street, Glencoe – *Vilakazi*
72. Samuel Madi – 771228 5608 082 – 1677 A Zola North, Kwa-Xuma – *Zwane*
73. David Mogan Thlapi – 790401 5478 080 – 195 Block G, Soshanguve – *Baloyi*
74. Sekelé Josias Legong – 570623 5593 081 – P O Box 206, Lebowakgomo – *Lehonye*
75. Swondaha Prince Legege – 550505 5877 081 – P O Box 130, Masia – *Ligege*
76. Ramaesele Anna Thoka – 610629 0448 082 – P O Box 725, Mphahlele – *Mphahlele*
77. Bernard Muwakhe Ncube – 570821 5828 081 – A 2432 Lindelani Township, KwaMashu – *Mtshali*
78. Lucas Mavuso – 650820 5242 080 – P O Box 1499, Piet Retief – *Nzima*
79. Takalani Simeon Munzhelele – 690413 5027 081 – P O Box 79, Masia – *Ramantswana*
80. Nyamayabo July Khosa – 290108 5175 088 – P O Box 205, Muthathi – *Tshabalala*

81. Shampie Reuben Mahlaela – 760505 5936 081 – P O Box 2673, Ermelo – *Ramaila*
82. Matobhiza Ndaba Nzuza – 520617 5746 088 – P O Box 277784, Umzinto – *Mhlongo*
83. Bukwana Elias Zulu – 580314 5915 080 – 45 Jacob Street, Ermelo – *Sibeko*
84. Mfuniselwa Simon Mthimkhulu – 500804 5641 089 – Block 549, KwaMashu – *Zondo*
85. Mmuki Wilheminah Olifant – 391125 0350 084 – P O Box 118, Mabopane, North West – *Masango*
86. Antonio Manuel Joseph Khoza – 430904 5493 088 – and his wife – Sara Khoza – 421010 0999 086 – 2 Jiyane Road, Hambanathi Township, Tongaat – *Makhanya*
87. Dayalan Kanabathy – 720315 5184 081 – his wife – Pushparani Kanabathy – 730610 0157 084 – and his two minor children – Nadine Kanabathy – 940106 0042 083 – Justin Kanabathy – 971002 5177 085 – 130 Road 503, Croftdene, Chatsworth – *Naidoo*
88. Mahomed Shafi Shamsoodien – 490813 5071 082 – his wife – Nazmoonisa Shamsoodien – 530620 0052 088 – and his two minor children – Shakeel Shamsoodien – 890130 5289 085 – Muhammed Rafi Shamsoodien – 850807 5060 081 – P O Box 19353, Pretoria West – *Madni*
89. Zwelibanzi George Mpondo – 340616 5279 080 – his wife – Nomothemba Geogina Mpondo – 431027 0351 082 – and his two minor children – Thea Maria Mpondo – 1980.06.12 – Alicia Mpondo – 1982.09.15 – P O Box 98, Misgund – *Davids*
90. Mandlake Victor Mehlwane – 620408 5763 086 – his wife – Neliswa Mehlwane – 721015 0463 089 – and his two minor children – Lazola Mehlwane – 1989.06.16 – Phiwokuhe Mehlwane – 1993.06.08 – St Lukes Primary School, Newlands, East London – *Jali*
91. Robert Bhekinkosi Nkosi – 620808 5359 084 – and his wife – Gladness Bongie Nkosi – 680803 0488 084 – P O Box 9, Empangeni – *Dlamini*
92. Mosebetsi David Sehloho – 560528 5483 088 – his wife – Meisi Eva Sehloho – 670514 0357 086 – and his two minor children – Ngesimane William Sehloho – 920901 5201 088 – Tubatsi Michael Sehloho – 991014 5233 087 – 2437 Lake Side, Extension 1, Evaton, Residensia – *Mosia*

93. Aubrey Zethi Ndlela – 591127 5727 082 – and his wife – Lydia Buhle Ndlela – 620603 0469 081 – J 256 KwaMashu Township, KwaMashu – *Hadebe*
94. Nkosinathi Jetro Mazibuko – 650224 5507 081 – his wife – Hlengiwe Sylvia Mazibuko – 690507 0498 088 – and his two minor children – Nhlakanipho Wiseman Mazibuko – 920729 5448 080 – Sthembele Brian Mazibuko – 880324 5467 088 – 1169 Dubazana Street, Steadville – *Ngiba*
95. Aminah Mmapula Nkosi – 770312 0679 081 – 1152 Zone 16, Ga-Rankuwa – *Mathule*
96. Matlhodi Rebecca Ditinti – 691105 1134 080 – and his one minor child – Tshomarelo Ditinti – 930817 5392 081 – 3640 Block B, Mabopane – *Motaung*
97. Silvano Allegerie – 690131 5569 080 – 92 A Bloed Street, Pretoria – *Mohammed*
98. Mayezana Mtanase – 420522 5523 084 – Zone 26, Room 28, Langa – *Mayezana*
99. Olga Nelson Conelro Mafuijane – 750215 1041 181 – 9618 Extension 2, Orange Farm – *Mafuijane*
100. Mazitha Mbaliso – 600101 3309 085 – House 2851-18th Avenue, Clermont, Pinetown – *Zitha*
101. Matome Joseph Tabane – 691122 5725 086 – 339 Elidinga Section, Tembisa – *Letlalo*
102. Mosimaneopula Wolf Mokomese – 420202 5879 089 – and his wife – Kenalemang Mokomese – 460603 0593 081 – P O Box 260, Pomfret – *Mokomele*
103. Anna Elizabeth Alberts – 650116 0170 081 – P O Box 10618, George – *Fouriér*
104. Euphodia Mantsi Kanyane – 651116 0498 085 – P O Box 15031, Florapark, Pietersburg – *Nkanyane*

No. 810

18 August 2000

**ALTERATION OF FORENAMES IN TERMS OF SECTION 24 OF THE BIRTHS
AND DEATHS REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has in respect of the following persons approved the alteration of their forenames to the forenames printed in italics:

1. Silvano Mohammed – 690131 5569 080 – 92 A Bloed Street, Pretoria –
Mohammed Mustafa Ali
2. Mayezana Mayezana – 420522 5523 084 – Zone 26, Room 28, Langa – Julius
Mtanase
3. Olga Nelson Conelro Mafuiane – 750215 1041 181 – 9618 Extension 2,
Orange Farm – *Olga Cornelio*
4. Mazitha Zitha – 600101 3309 085 – House 2851-18th Avenue, Clermont,
Pinetown – *Nozikhalazo*
5. Matome Joseph Letlalo – 691122 5725 086 – 339 Elidinga Section, Tembisa –
Johannes Mabusha
6. Mosimaneopula Wolf Mokomele – 420202 5879 089 – P O Box 260,
Pomfret – *Mosimanewapula Wolf*
7. Anna Elizabeth Fouriér – 650116 0170 081 – P O Box 10618, George –
Rocheàl Alizà
8. Euphodia Nkanyane – 651116 0498 085 – P O Box 15031, Florapark,
Pietersburg – *Ephodia Mantsi*

No. 811

18 August 2000

**ALTERATION OF FORENAMES IN TERMS OF SECTION 24 OF THE BIRTHS
AND DEATHS REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has in respect of the following persons approved the alteration of their forenames printed in italics:

1. Olitile Loubser Mokgothu (510916 5183 08 2) PO Box 117, Kuruman – *Oletile*
2. Vuyiswa Majamani (680615 1577 08 1) 34 Mandiwane Street, Tshiawelo – *Majamani Vuyiswa Joyce*
3. Piet Magwadi Tebeila (630929 5750 08 6) PO Box 225, Chuenespoort – *John Magwadi*
4. Rebotice Winnie Maila (490304 0394 08 3) 10978 Fokeng Street, Daveyton, Johannesburg – *Rebotile Winnie*
5. Mbengeni Madzivhandila (761204 5621 08 8) PO Box 172, Tshakhuma, Venda – *Mbengeni Michael*
6. Reuben Buti Maluleka (521008 5738 08 6) 408 Thema Street, Lynville, Witbank – *Rafeeq Basheer*
7. John Vusi Mampuru (730111 5509 08 0) 1214 Mahabane Street, Lynville, Witbank – *John Vusi Paul*
8. Thembaletu Tyobeka (680624 6061 08 3) Groenpunt Prison, Private Bag X060, Vereeniging – *Thembaletu Eric*
9. Lehlononolo Patrick Moemise (750728 5826 08 4) 196 Evaton North, Evaton – *Lehlononolo Patrick*
10. Angelo Oliver Hendricks (790925 5142 08 0) 196 Colorado Drive, Riverlea, Johannesburg – *D'Angelo Oliver*
11. Ida Hlupheka Chabalala (301223 0272 08 2) PO Box 721, Shiluvane – *Ida Glorence*
12. Thulaganyo Ishmael Keitebetse (710505 6385 08 1) PO Box 116, Morokweng – *Ishmael Thulaganyo*
13. Marcos Matavele (691006 6016 18 3) PO Box 2, Randfontein – *Marcos Augusto*
14. Bablani George Lusese (560625 5765 08 2) C791A Site C, Khayelitsha – *Badlali George*
15. Danny Solang Shibambu (721003 5697 08 3) 648 Block G, Soshanguve – *Danny Solani*
16. Liezle Raven (810407 0213 08 9) 6 Eiken Close, Tafelsig, Mitchells Plain – *Laaiah*
17. Tracy Lee Lawrence (780719 0031 08 9) 19 Agapanthus Crescent, Parktown, Athlone – *Bilqeas*
18. Mogamat Darvies September (780322 5132 08 3) 8 Audrey Road, Manenberg – *Mogamat Daraweas*
19. Jacqueline Stephanie Silberbauer (790516 0189 08 3) 49 Upper Queens Road, Walmer Estate, Woodstock – *Asheeqa*
20. Mandy Cloete (781008 0132 08 2) 93 Symphony Avenue, Steenberg – *Thaaqirah*
21. Terri-Lane Lindi Lagardien (780825 0122 08 1) 27 St Simon Street, West End, Port Elizabeth – *Tasneem*

22. Katrienah Van Schalkwyk (750311 0230 08 9) 46 Worcester Road, Walmer Estate – *Katrina Christina Tasha*
23. Neil Ricardo Festus (770222 5221 08 8) 19 Skoengesig Street, Tafelsig, Mitchells Plain – *Mogamat Naster*
24. Aiysha Davids (760729 0114 08 6) 10 Moira Road, Surrey Estate, Athlone – *Ayesha*
25. Roseline Marby (760327 0251 08 9) PO Box 9002, Toekomsrus – *Roseline Palesa*
26. Craig Robin Burns (750801 5085 08 2) 122 Agapanthus Street, Lenteguur, Mitchells Plain – *Mohamad Shafiek*
27. Liesel Lenore Sedick (750513 0048 08 6) 12 Tsitsikama Street, Tafelsig, Mitchells Plain – *Lamise*
28. Gladys Ntombitakhona Shiba (640722 0289 08 7) PO Box 588, Matsulu – *Gladys Ntombitakhona*
29. Sinjeke Sinah Mokoana (740630 0777 08 5) 2718 Block L, Soshanguve – *Sinah Thabang*
30. Lesiba James Maja (770106 5928 08 3) 1552 Zone 11, Mahwelereng – *Moloi Jan*
31. Grace Molai (731212 0501 08 7) 7948 Phase 4, Morula View – *Grace Mmathipe*
32. Eileen Sarah Rosaline Daniels (400429 0359 08 0) 44 Melk Road, Rocklands, Mitchells Plain – *Shahieda*
33. Alcethra Sihlamariso Tshabalala (790304 0368 08 4) 32 Jangriemoep, Naudeville, Welkom – *Alcethra Masiyabonga*
34. Johannes Seseeni (570501 5850 08 3) 12 Mogoba Street, Atteridgeville – *Maupa Johannes*
35. Abraham Jakobus Oerson (760105 5014 08 6) 1134 Plein Street, Calvinia – *Neil Abré Jacobus*
36. Bekwabani Doris Gamede (780506 0445 08 2) PO Box 47, Colenso – *Bekwabani Doris Precious*
37. Batandwa Ncobela (660620 6038 08 3) Beatrix Mine, Room 6 Block 1C, Theunissen – *Batande*
38. Nomsa Molwana (720614 0998 08 5) 157 Sikelela Street, Kuils River – *Nokhanyo*
39. Nthabeleng Modutsaona (760511 0619 08 6) 33093 Macassar, Khayelitsha – *Nthabeleng Beauty*
40. Hester Nikani (681124 0961 08 0) 32 Koorsboom Crescent, Vredeklouf, Brackenfell – *Joyce Sindiswa*
41. Dumangeze Michael Mhlangu (520928 5372 08 4) Robertsons Spices, PO Box 1956, Durban – *Dumangezenzo Michael*
42. Nsindiso Lawrence Mkhize (540208 5726 08 4) PO Box 27768, Umzinto – *Nsindiso Lawrence*
43. Malefu Mkhwanazi (601016 0363 08 4) PO Box 15, Arlington – *Malefu Elizabeth*
44. Bawinile Elizabeth Jama (690318 0636 08 5) Private Bag 556, Umzinto – *Bawinile Elizabeth*
45. Johanna Mmatumu Madiba (581216 0792 08 4) 16 Henry Avenue, Sandringham – *Mmatumu Johanna*

46. Nhloki Martin Mohwasa (410923 5397 08 5) PO Box 111, Treves – *Nimrod Martin Nhloki*
47. Ntombencane Grace Mathe (460724 0539 08 8) PO Box 99, Nongoma – *Grace Bussie Ntombencane*
48. Magcekeni Mtshali (630604 6035 08 0) PO Box 317, Masoheng – *Isaac Magcekeni*
49. Maobenyane Ledwaba (670915 0975 08 4) 31 Manie Maritz Court, Radio Uitkyk, Pretoria – *Boitumelo Lydia*
50. Benjamin Msutu (530904 5781 08 5) PO Box 1700, Rustenburg – *Benjamin Sebenzile*
51. Lesego Salom Tshoane (770402 0355 08 7) PO Box 4452, Rustenburg – *Lesego Salome Tshepo*
52. Natalie Houba (780112 0007 08 7) PO Box 281, Somerset West – *Natalie Tate*
53. Ricardo Solomon Cornellsen (751205 5062 08 4) 6 Stuckeris Court, Lavender Hill, Retreat – *Ruzhdeen Sulaimaan*
54. Lactitia Smith (760603 0162 08 2) 9 Weaver Court, Bridgetown, Athlone – *Anush-Kah*
55. Chevanic Budhai (770222 0177 08 7) 28 Nathalal Road, Harinagar, Shallcorss – *Shivani*
56. Lezel Nerine Lavigne (790615 0211 08 5) 39 Jasmine Street, Bontheuwel – *Fadieyah*
57. Walter Stuart Lotz (780719 5216 08 1) 37 Lepelhout Street, Bontheuwel – *Abdul Wazeer*
58. Levinia Desmonia Adams (760815 0128 08 3) 25 Denne Street, Citrusdal – *Lewinia Desmonia*
59. Rahaaz Neal Stanley (780313 5147 08 0) 21 Erica Street, Milnerton – *Reese Neal*
60. Muniamma Subban Pillay (671227 0274 08 1) 42 Duif Street, Kinross, Thistle Grove – *Laura*
61. Katima Congolos Segale (290415 5296 08 1) 1119 – 2nd Avenue, Alexandra – *Lawrence Katima*
62. Euginia Nomangesi Mahlangeni (610715 0857 08 1) 386 Msobomvu Township, Butterworth – *Nombasa Euginia*
63. Hot Not William Mahlangu (770626 5758 08 1) PO Box 117, Matshirini – *Hotnot William*
64. Matswele Engelina Bopape (781002 0456 08 8) PO Box 825, Sovenga – *Mmatswele Angelina*
65. Mokwana Sophie Skosana (390804 0299 08 4) 602 Mphahlela Street, Phola, Ogies – *Kokwana Sophie*
66. Mmatso Dorah Motene (470306 0589 08 7) Private Bag X1002, Madikwe – *Mantsho Dorah*
67. Gheldon Deryl Douglas (750710 5185 08 3) 161 Esterhuizen Street, Arcadia, Port Elizabeth – *Sheldon Deryl*
68. Selma Greenland (750918 0253 08 3) 17 Hermitage Court, Hermitage Road, Rosebank, Rondebosch – *Shelley Selma*
69. Vuyani Bulomko Msengana (470511 5217 08 5) Pilani, 8 Docav Road, Meadowridge – *Bulumko Vuyani Mabelandile*

70. Matsene Phineas Ngoasheng (420505 5255 08 8) 545 Unit D, Temba – *Matsene Joseph*
71. Amos Malibe (611123 5435 08 7) PO Box 755, Mkhuhlu – *Gidson Amos*
72. Nokubonga Khonziwe (690211 0356 08 7) PO Box 911-1682, Rosslyn – *Nokubonga Angeline*
73. Mashangane Piccanin Maseko (620908 5719 08 7) PO Box 1939, Nelspruit – *Mashangane Solly*
74. Masethabathaba Elisa Gwele (631017 0365 08 1) 4795 Mokhuane Street, Rocklands, Bloemfontein – *Buyelwa*
75. Ntombenhle Khuzwayo (741103 0747 08 5) F1405 Ntuzuma Township, Ntuzuma – *Ntombenhle Euginia*
76. Wehner Jansen Morweng (530630 5236 08 1) PO Box 5230, Rustenburg – *Wehner Omphemetse*
77. Zulu Sipho Chiliza (620104 6161 08 7) Medium A Prison, Private Bag X9022, Pietermaritzburg – *John Sipho*
78. Selien Zinza (530212 0694 08 3) 579030 Zone 3, Sebokeng – *Eva Thokozile*
79. Bongani Msomi (620422 5476 08 6) 2542 Kaula Road, Lamontville – *Bongani Lawrence*
80. Maria Immaculate Zakwe (640806 0487 08 8) PO Box 10164, Hammersdale – *Maria-Immaculate Ntombifuthi*
81. Irene Sokhela (361212 0431 08 4) PO Box 1012, Hillcrest – *Lina Irene*
82. Semakaleng David Ntuli (550702 5680 08 2) 728 Cornwall Street, Suiderberg, Pretoria – *David Somagalela*
83. No Eyes Kedama Monzi (641101 0131 08 7) 3655 K5 Kutlwamone, Odendaalsrus – *No-Izet Khedama*
84. Nomboniso Monki (781219 0435 08 2) PO Box 813, Govan Mbeki, Port Elizabeth – *Nolitha Theodorah*
85. Maureen Zandamela (690925 0645 08 8) 3088 Zone 10, Meadowlands – *Maureen Nokuthula*
86. Lesibana Piet Makgac (680715 5470 08 3) PO Box 6415, Birchleigh – *Daviton Lesibana*
87. Bulelani Mfedu (740411 5929 08 2) PO Box 580, Bizana – *Bulelani Bruce*
88. Nozameyake Eunice Bota (621219 0415 08 8) 9 Weaver Road, King William's Town – *Zama Eunice*
89. Glass Ntsheki (580207 5667 08 3) Private Bag X2545, Saulspoort – *Klaas*
90. Sharon Daphne Dawood (671104 0855 08 8) 157 Kromboom Road, Crawford – *Shameema*
91. Nomadlozi Sanna Mahlangu (721016 0580 08 8) PO Box 27, Siyathuthuka – *Phumzile Sarah*
92. Ntandoni Phethwe Masuku (630211 0665 08 4) 192 Kwamashu, Durban – *Ntandoni Goodness Phethwe*

93. Paul Paku (660825 5490 08 2) 7 Klaaston Street, Brakpan – *Paul Doncarlos*
94. Mhlangatyezwa Nozisani (730303 7446 08 6) PO Box 39312, Uvongo – *Vuyani Michael*
95. Sibonisile Siyaka (770220 5222 08 0) 30 Escom Houses, Sebokeng – *Sibonisiwe*
96. Lesigo Judip Monametsi (400727 0443 18 8) 1450 Mogorosi Street, Dobsonville – *Iesego Judian*
97. Sinah Thodi Sekhu (661113 0273 08 7) PO Box 22, Central City – *Sinah Tshwane*
98. Goliath Khetani Ndove (550224 5254 08 1) 4434 Pela Street, Orlando East – *Goliath Coleen*
99. Nompinda Greccell Nani (590512 0377 08 5) 1200 Ilitha Township, Berlin – *Nompinda Greccell Nosimo*
100. Nokthula Mozipho Ndlovu (710929 0587 08 0) PO Box 1213, Olifantsfontein – *Nokthula Nozipho*
101. Bernada Zabagcini Gumede (660709 0558 08 7) Private Bag X9005, Pinetown – *Bernada Zabanguni*
102. Fatima Ravat (750208 0235 08 6) 131 Marine Sands, 237 Marine Parade, Durban – *Fatima Kader*
103. Faye Esme Hazel Hendricks (1946.03.02) 51 St Benedict Street, West End, Port Elizabeth – *Asma*
104. Wilhelmina Maria Halim (1956.12.29) 17 Ruth Court, Manenberg – *Wareldia*
105. Amelia Bridgit Abrahams (1960.08.14) 3 Ayre Court, Concert Boulevard, Retreat – *Asheeqah*
106. Natasha René Levy (780517 0183 08 6) 7 Taaibos Street, Eastridge, Mitchells Plain – *Nabeelah*
107. Sharon Christena Behardien (771012 0216 08 7) 14 Pendoring Street, Roosendal, Delft – *Faiekah*
108. Brichard Kedibone Majou (1979.10.28) 506 Transburger, 308 Jacob Mare Street, Pretoria – *Bridgette Kedibone*
109. Magdalena Hassam (750406 0187 08 9) 2 Heron Street, Pelican Park – *Mariam*
110. Michelle Caroline Gasnodien (770821 0084 08 4) 129 Lonedown Road, Hanover Park – *Misqa*
111. Grizelda Isaacs (790204 0111 08 0) 6A Welton Road, Lavender Hill, Retreat – *Gakeema*
112. Seshini Abrahams (761001 0123 08 0) 79 Surwood Walk, Hanover Park – *Ruwayda*
113. Modipadi Gladys Maphanga (660523 0274 08 6) PO Box 316, Burgersfort – *Modipadi Gladys Elda*
114. Funi Mathews Sindane (690909 6622 08 5) PO Box 12526, Empangeni – *Nkosinathi Mathews*
115. Sistana Maphishana Lenonyana (690523 0820 08 0) Private Bag X9630, Marble Hall – *Maphishane Esther*
116. Nonkazana Tsendwana (731016 0792 08 7) 3195 Phola Park, Mbekweni – *Mirriam Noluvo*
117. Princess Nomangesi Jaxa (641128 0865 08 3) C131, Mbekweni – *Nomsimelelo*

118. Nogirls Bulelwa Shumi (701230 0722 08 7) 3079 Mbovane Street, Phillippi – *Nosakhele*
119. Kefiloe Masisi (681215 0764 08 4) PO Box 5147, Podiphatshwa – *Kefiloe Tracy*
120. Nopinkie Nonyameko Mirriam Swebe (720307 0659 08 4) 25 Hofmeyer Street, Somerset West – *Nyameka Mirriam*
121. Philip Bonginkosi Daniel (671013 5578 08 4) 5 Hildene Road, Hillcrest – *Sydney Bonginkosi*
122. Gordian Sello Katane (770224 5480 08 6) PO Box 373, Phokeng – *Gordian Thabang*
123. Maditaba Rahais Mokobane (420809 0345 08 8) 1218 Zone 2, Thaba Nchu – *Maditaba Rahaba*
124. Agrineth Ntombela (690611 0319 08 6) PO Box 8807, Ulundi – *Agrineth Thabisani*
125. Tike Sophie Mahlangu (630525 0437 08 1) Stand 1030, Tweefontein G, Mkobola, Groblersdal – *Linda Sophie*
126. Jabulane Elfaem Ngwenya (780413 5469 08 6) 59/76 Small Farms, Evaton Residencia – *Ephraim Jabulane*
127. Takane Selinah Mokoena (770120 0226 08 8) 5453 Zone 12, Sebokeng – *Thakane Selinah*
128. Joyce Sophie Mlojwa (780108 0389 08 7) 113 Block K, Soshanguve – *Joyce Bontle*
129. Lilian Nomsa Mafuya (760729 0550 08 1) 3 Isikrokro Street, Mfuleni Location, Blackheath – *Nokhanyo Lillian*
130. Nomazotsho Ethel Matulela (760401 0520 08 0) Private Bag X74, Bellville – *Nontando*
131. Precious Faith Muchaiteyi Hawadi (770408 0788 08 6) PO Box 5493, Greenfields, East London – *Precious Faith*
132. Bharat Kishore Pramjee (750722 5055 08 3) 9 Coral Court, Yusuf Gool Boulevard, Gatesville – *Brendan Kyle*
133. Prinseloo Mncedisi Sibanyoni (650224 5324 08 1) 793 Endulwini Section, Tembisa, Kempton Park – *Mncedisi*
134. Mlungu Richard Magalefa (360829 5105 08 1) 6294 Zone 5, Ga Rankuwa – *Komane Richard Malcome*
135. Pheladi Ethel Mhangwane (430801 0208 08 3) PO Box 214, Penge – *Pheladi Evah*
136. Hendrick Themba Dhludhlu (660427 5358 08 6) 1069 Mamelodi Gardens, Extension 2, Mamelodi – *David Themba*
137. Khululwa Beauty Roda (490919 0411 08 0) PO Box 111, Queenstown – *Khululwa Beauty Nofundile*
138. Puleng Eula Morcen Lekwete (601111 0829 08 3) 414 Lethoasa Street, Dube Village, Dube – *Maureen Puleng Eula*
139. Mashupye Eugene Kgaphola (640102 5559 08 3) PO Box 2576, Cheunespoort – *Mashupye*

140. Belene Jantjies (1968.08.05) 53 Baltimore Flats, Strand – *Belinda*
141. Elizabeth Johanna Severus (1950.01.19) Kismed, De Wet Road, Ottery – *Fadiella*
142. Sizakele Gldaness Ngcobo (401127 0336 08 7) PO Box 72, Umzinto – *Thuleleni*
143. Agnes Valencia Kkhumalo (470613 0576 08 3) Private Bag X1, Observatory – *Agnes Nobelungu Valencia*
144. Cynthia Vuyelwa Maqina (600514 0214 08 4) PO Box 29, Engcobo – *Cynthia Vuywelwa Nobuntu*
145. Lataya Janis Mok-Otto (760414 0172 08 3) 166 Apollo Crescent, Ennerdale – *Latoya Janis*
146. Desiree Brenner (760514 0147 08 2) 79 Old Nectar Way, Westridge, Mitchells Plain – *La-Eeqa*
147. Maria Williams (510820 0688 08 9) 15 Alpha Court, Manenberg – *Amiena*
148. Shabnam Kader (770225 0195 08 2) 44 – 13th Street, Kensington, Maitland – *Shabnam Mohamed*
149. Thandi Georgiana Tshabalala (441116 0444 08 4) 670 Chiawelo, Extension 3, Chiawelo – *Thandi Georgina*
150. Shries Abrahams (631210 6075 08 1) 18C Surburg Walk, Hanover Park – *Shamiel*
151. Kekomama Sarah Mthombeni (610203 0448 08 6) Stand No 1429, Thembaletu, George – *Mama Sarah*
152. Ntombizinye Xa Ernestine Sibisi (580226 0602 08 5) 192 York Street, Greytown – *Ntombizinye Ernestine*
153. Abednigo Mkhuliseni Sithole (600306 5818 08 8) PO Box 64, Tugela Ferry – *Jobe Mkhuliseni*
154. Bemela Nadenale Teketsi (580831 5653 08 0) 987 Molapo, Kwa Xuma – *Bemela Nathaniel*
155. Bongani Nkwanyana (640106 6115 08 4) 11 Allron Road, Springfield, Durban – *Bongani David*
156. Antonio-John Cooke (621206 5059 08 6) PO Box 41267, Eersterus – *Anton-Jerome*
157. Johannes Seti (560709 5239 08 0) B678A Site C, Khayelitsha – *Johannes Mongezi*
158. Ntombilezi Monica Lembede (760205 0961 08 1) PO Box 68, Staffords – *Nomvuyo Monica*
159. Mokgaetji Francina Legoabe (560306 0507 08 0) PO Box 1225, Phomolong – *Mokgaetji Rosina*
160. Oompie Johnny Louw (781221 5060 08 9) 2 Grand Street, Westernburg, Pietersburg – *Johnny*
161. Johan Booysen (540222 0795 08 5) 21 Apricot Way, West Ridge, Mitchells Plain – *Joanne*
162. Nduna Gladys Chuma (720707 6042 08 8) 13 Kestrel Avenue, Fourways – *Nduna Gladys*
163. Phiwayinkosi Boysie Zuma (770907 5836 08 9) House 1163, North Road, Clermont, Pinetown – *Phiwayinkosi Boysie Lethukuthula*
164. Mmanteseng Deborah Jabosigo (760506 0903 08 4) PO Box 149, Northam – *Mmannona Debora*

165. Geanor Maréze Meyer (700503 0181 08 7) 42 Anker Street, D'Almeida, Mosselbay – *Gaynor*
166. Ivy Mahlambane Mnetwa (720729 0378 08 6) 387 Jiyane Section, Tembisa – *Ivy*
167. Mmathobana Emily Motshegwe (210111 0169 08 7) PO Box 247, Saulspoort – *Mmathobana Emy*
168. Nomboniwe Matilda Erica Mokoena (740911 0546 08 8) 3831 Unit 9, Garankuwa – *Noboniwe Matilda Erica*
169. Nthabiseng Vivian Dingaan (720815 0395 08 7) 2579 Melk Street, Bochabela Township, Bloemfontein – *Mamokete Nthabiseng Vivian*
170. Lazaro Macave (420331 5076 18 8) Vaal Reefs Gold Mines No 9, Room 192, Orkney – *Lazaro Chavane*
171. Leonard Shelembe (710211 5321 08 2) PO Box 612827, Marshalltown – *Sibusiso Leonard*
172. Madile Elizabeth Mere (350304 0308 08 2) House Z 491, Jouberton – *Madile Elizabeth*
173. Ngoakoana Meudah Kobe (620304 0862 08 2) Claim Street, Hillbrow – *Ngoakoana Melidah*
174. Nothusile Pontana (441201 0550 08 8) 512 Mazaleni Street, Franschoek – *Nothusile*
175. Thomas Kaltepe Khumalo (510803 5584 08 1) 1603 Mthembu Street, Jabulani, Kwa Xuma – *Thomas Kalepe*
176. Tsietsi Alfred Tsotetsi (730316 5276 08 1) PO Box 8224, Bochlokong – *Accidentia*
177. Mohato Kleinbooi Makhanya (730615 5646 08 0) PO Box 7079, Bohllokong – *Thabo*
178. Mpele Titus Nkhumishe (670105 5905 08 4) PO Box 2588, Warmbad – *Mpele Thabadiawa*
179. Nontembeko Mkhosana (741122 0483 08 7) 1309 Mqokolo Street, Phillipi – *Nontembeko Happiness*
180. Vuyani Sipungu (640728 5766 08 6) PO Box 44233, Claremont – *Vuyani Robbie*
181. Carmen Stephens (780630 0176 08 1) 4 – 4th Street, Bishop Lavis – *Kamielah*
182. Angelinah Modise (770515 0541 08 1) 1250 Block DD, Soshanguve – *Angelinah Kelinah*
183. Tlhabiso Ned (750415 6198 08 1) PO Box 690, Eikenfontein, Bellville – *Mabothela*
184. Kgobo Francina Phaka (780705 0555 08 6) PO Box 1015, Hoghton – *Kgabo*
185. Mongtsang Khokhotho (770120 0622 08 8) Room F861, Thabekholu Road, Kwa Mashu – *Montsheng Beauty*
186. Mmapetori Martha Mokoena (720803 0890 08 3) 1804 Zone 1, Ga Rankuwa – *Martha*
187. Elias Mlambo (690816 5833 18 5) House 271, Section A, Ekangala – *Ellias Mesheck*
188. Qiyamile Siduli (640601 6127 08 9) 1110 Winza Gardens, Bok & Wanderers Street, Johannesburg – *Raymond Qiyamile*

189. Brenda Nobom Mashalaba (650126 0533 08 9) No 49A NY3A, Gugulethu – *Nobom Brenda*
190. Cecilia Nondumiso Sikhutshwa (580601 1246 08 4) PO Box 18, Nababeep – *Letticia Nondumiso*
191. Nqikilitya Shwalakhe (680511 5810 08 3) 2839 Sila Street, Kagiso 2, Kagiso – *Jongikhaya Joe*
192. Michael Zulu (591112 5283 08 8) PO Box 345, Krugersdorp – *Israel Mhlaba*
193. Umphile Ormendy Oliphant (720908 5288 08 2) 2 Cornelius Spruyt, Thabatshwane – *Gift Omphile Ormendy*
194. Pula Sprinkaan Mokokong (610226 5649 08 5) PO Box 19, Gricwastad – *Lorenzo Ibrahim*
195. Lesibana Piet Mosetsa (611028 5681 08 7) 429 Ecaleni Section, Tembisa – *Mambasa Peter*
196. Busisiwe Shabalala (701008 0438 08 0) E887 Dabulamanzi Road, Kwa Mashu – *Busisiswe Kate*
197. Nomsa Dichabe (591015 0905 08 6) 1964 Jabulani, Kwa Xuma – *Nomsa Shirley*
198. Charles Zenzile (580925 59040 8 7) 64 Zambodla Street, Lingelihle, Cradock – *Mzwandile Charles*
199. Feni Anna Mashaba (480320 0221 08 6) PO Box 1846, Elim Hospital – *Feni Anna Lisbeth*

**DEPARTMENT OF JUSTICE
DEPARTEMENT VAN JUSTISIE**

MAGISTRATE'S COURTS ACT, 1944

No. 812

18 August 2000

APPOINTMENT OF THEMBALETHU AS A PLACE FOR THE HOLDING OF A REGIONAL COURT FOR THE CAPE REGIONAL DIVISION; APPOINTMENT OF THEMBALETHU AS A PLACE FOR THE HOLDING OF A PERIODICAL COURT IN THE GEORGE MAGISTERIAL DISTRICT

I, Penuell Mpapa Maduna, Minister for Justice and Constitutional Development, acting under sections 2(1)(i) and (j) of the Magistrates' Courts Act, 1944 (Act No. 32 of 1944)—

- (a) appoint Thembaletu as a place for the holding of a regional court for the Cape Regional Division;
- (b) appoint Thembaletu as a place for the holding of a periodical court in the George Magisterial District; and
- (c) prescribe the local limits of the district of George and the Cape Regional Division as the limits within which the said courts shall have jurisdiction.

P. M. MADUNA

Minister for Justice and Constitutional Development

WET OP LANDDROSHOWE, 1944

No. 812

18 Augustus 2000

BEPALING VAN THEMBALETHU AS 'N PLEK VIR DIE HOU VAN STREEKHOFSTTINGS VIR DIE KAAPSE STREEKAFDELING; BEPALING VAN THEMBALETHU AS 'N PLEK VIR DIE HOU VAN PERIODIEKE HOFSTTINGS IN DIE LANDDROSDISTRIK GEORGE

Ek, Penuell Mpapa Maduna, Minister van Justisie en Staatskundige Ontwikkeling, handelende kragtens artikels 2(1)(i) en (j) van die Wet op Landdroshowe, 1944 (Wet No. 32 van 1944)—

- (a) bepaal Thembaletu as 'n plek vir die hou van streekhofsittings in die Kaapse Streekafdeling;
- (b) bepaal Thembaletu as 'n plek vir die hou van periodieke hofsittings in die Landdrosdistrik, George; en
- (c) bepaal die plaaslike grense van die distrik George en die Kaapse Streekafdeling as die grense waarbinne die bedoelde hofse jurisdiksie het.

P. M. MADUNA

Minister van Justisie en Staatskundige Ontwikkeling

GENERAL NOTICES ALGEMENE KENNISGEWINGS

NOTICE 2881 OF 2000

CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following property owned by the State, namely—

Portion 12 (portion of Portion 2) of Umlazi Mission A No. 4680, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 5 878 (five eight seven eight) square metres, held by Deed of Transfer T4479/1956

is vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable property in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2882 OF 2000

CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following property owned by the State, namely—

Portion 3 of Erf 771, Wentworth, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring 6 304 (six three zero four) square metres, held by Deed of Transfer T9906/1948

is vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable property in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2883 OF 2000

CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following property owned by the State, namely—

The farm Ekutuleni No. 6124, Registration Division GU, Province of KwaZulu-Natal, measuring 1 160,7355 (one one six zero comma seven three five five) hectare, held by Deed of Transfer T2011/1971

is vested in the Provincial Government of KwaZulu-Natal in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable property in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2884 OF 2000**CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996**

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following properties owned by the State, namely—

Portion 24 (portion of Portion 1) of the farm Hindenburg No. 1963, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring 1 548 (one five four eight) square metres, held by Deed of Transfer T20654/1970

Remainder of Portion 25 (portion of Portion 3) of the farm Hindenburg No. 1963, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 3,1042 (three comma one zero four two) hectare held by Deed of Transfer T20654/1970

are vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable properties in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2885 OF 2000**CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996**

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following properties owned by the State, namely—

Sub 1 of Lot 119 Colenso, Registration Division GS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 1 429 (one four two nine) square metres, held by Certificate of Registered Title T16093/1985

Sub 2 of Lot 119 Colenso, Registration Division GS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 1 620 (one six two zero) square metres, held by Certificate of Registered Title T16093/1985

Sub 3 of Lot 119, Colenso, Registration Division GS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 1 196 (one one nine six) square metres, held by Certificate of Registered Title T16093/1985

Sub 5 of Lot 119, Colenso, Registration Division GS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 1 215 (one two one five) square metres, held by Certificate of Registered Title T16093/1985

Sub 6 of Lot 119, Colenso, Registration Division GS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 1 334 (one three three four) square metres, held by Certificate of Registered Title T16093/1985

Sub 7 of Lot 119, Colenso, Registration Division GS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 1 523 (one five two three) square metres, held by Certificate of Registered Title T16093/1985

are vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable properties in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2886 OF 2000**CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996**

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following property owned by the State, namely—

Erf 1213 Dundee, Registration Division GT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 4 047 (four zero four seven) square metres, held by Deed of Transfer T660/1905

is vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable property in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2887 OF 2000

CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following properties owned by the State, namely—

Erf 23, Wasbank, Registration Division GT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 2 048 (two zero four eight) square metres, held by Deed of Transfer T20666/1976

Erf 27, Wasbank, Registration Division GT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 2 023 (two zero two three) square metres, held by Deed of Transfer T8542/1976

are vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable properties in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2888 OF 2000

CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following property owned by the State, namely—

Lot 317 Charlestown, Registration Division HS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 2,1399 (two comma one three nine nine) hectare as depicted on SG Diagram 737/1988

is vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable property in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2889 OF 2000

CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following properties owned by the State, namely—

Erf 252 Estcourt, Registration Division FS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 4 047 (four zero four seven) square metres, held by Deed of Transfer T4842/1889

Erf 255 Estcourt, Registration Division FS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 4 047 (four zero four seven) square metres, held by Deed of Transfer T217/1889

Erf 256 Estcourt, Registration Division FS, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 4 047 (four zero four seven) square metres, held by Deed of Transfer T217/1889

are vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable properties in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2890 OF 2000

CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following property owned by the State, namely—

The farm Mposa No. 16678, Empangeni, Registration Division GV, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 34,1017 (three four comma one zero one seven) hectare to be registered as depicted on SG Diagram 3814/1994

is vested in the National Government of the Republic of South Africa in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable property in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2891 OF 2000

CERTIFICATE IN TERMS OF ITEM 28 (1) OF SCHEDULE 6 TO ACT No. 108 OF 1996

I, Angela Thokozile Didiza, Minister of Land Affairs, acting in the name and on behalf of the Republic of South Africa, a competent authority as contemplated by item 28 (1) of Schedule 6 to the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996), do hereby certify that the following properties owned by the State, namely—

1. Sub 1 of Lot 6487 Pinetown, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 101 (one zero one) square metres, held by Deed of Transfer T26946/1984
2. Sub 3 of Lot 6487 Pinetown, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 8 (eight) square metres, held by Deed of Transfer T26946/1984
3. Sub 1 of Lot 6488 Pinetown, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 1 727 (one seven two seven) square metres, held by Deed of Transfer T26946/1984
4. Sub 1 of Lot 6489 Pinetown, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 110 (one one zero) square metres, held by Deed of Transfer T26946/1984
5. Sub 1 of Lot 6490 Pinetown, Registration Division FT, Province of KwaZulu-Natal, measuring: 739 (seven three nine) square metres, held by Deed of Transfer T17207/1984

are vested in the Provincial Government of KwaZulu-Natal in terms of section 239 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1993 (Act No. 200 of 1993). In terms of item 28 (1) of Schedule 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996 (Act No. 108 of 1996). I request the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, to endorse the relevant title deed(s), register(s) or other document(s) accordingly in order to register the immovable properties in the name of the said Government.

Signed at Pretoria on this 25th day of July 2000.

A. T. DIDIZA

Minister of Land Affairs

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2892 OF 2000**COMPETITION COMMISSION****NOTICE OF A COMPLAINT LODGED WITH THE COMMISSION IN RESPECT OF A CONTRAVENTION OF A PROHIBITED PRACTICE CONTAINED IN THE COMPETITION ACT, 1998 (ACT No. 89 OF 1998)**

Notice is hereby given that a complaint has been lodged with, and accepted by, the Competition Commission, by Safeline Pharmaceuticals (Pty) Ltd ("Safeline") in terms of section 44 of the Competition Act 1998 ("the Act") in which it is alleged that Abbott Laboratories (Pty) Ltd ("Abbott") is involved in practices that are prohibited in terms of sections 8 and 9 of the Act.

In summary and without limiting the scope of the investigation it is alleged that Abbott is—

- Bundling the sale price of inhalation anaesthetic drugs ("Ultane", "Forane", and "Ethrane") it is supplying in the South African market;
- Offering preferential pricing on Ultane provided a customer continues to purchase Forane and Ethrane from it;
- Offering quarterly rebates on condition that a customer purchases no generic equivalents to any of Abbott's inhalation anaesthetic products;
- Engage in predatory pricing in that it is reducing the price of Forane, its anaesthetic product which has a generic equivalent distributed in the market by Safeline;
- Engaged in excessive pricing on Ultane, a product which has no generic equivalent in the relevant market;
- Tying the use of its vaporizers to the use of its inhalation anaesthetic products; and
- Engaged in price discrimination amongst customers on the basis that a customer only qualifies for a discounted price if quarterly sales targets have been achieved on each of its anaesthetic drugs.

In terms of Rule 18(1)(b) of the "RULES FOR THE CONDUCT OF PROCEEDINGS IN THE COMPETITION COMMISSION" published in Notice 1938 of *Government Gazette* 20384 of 20 August 1999, parties who believe that they have a material interest in this matter are invited to submit Form CC 2 to the Competition Commission. This form was published in Notice 1939 in *Government Gazette* No. 20385 of 20 August 1999. Copies may be obtained from the Government Printer, on the Competition Commission's Website <http://www.compcom.co.za>, or directly from the Competition Commission at Private Bag X23, Lynnwood Ridge 0400 [facsimile (012) 482-9118 or telephone (012) 482-9000]. Persons responding to this notice are requested to quote Case No. 1999SEP6 and address all correspondence to the Divisional Head, Enforcement and Exemptions at the above address.

(18 August 2000)

NOTICE 2893 OF 2000**COMPETITION COMMISSION****NOTICE OF A COMPLAINT LODGED WITH THE COMMISSION IN RESPECT OF A CONTRAVENTION OF A PROHIBITED PRACTICE CONTAINED IN THE COMPETITION ACT, 1998 (ACT No. 89 OF 1998)**

Notice is hereby given that a complaint has been lodged with, and accepted by, the Competition Commission, by Paarl Post Web Printers (Pty) Ltd ("Paarl Post") in terms of section 44 of the Competition Act 1998 ("the Act") in which it is alleged that CTP Holdings (Pty) Ltd ("CTP") and Republican News Agencies ("RNA") are involved in practices that are prohibited in terms of sections 5 and 8 of the Act in respect of printing and distribution of printed magazines and other print matter in the relevant market.

In summary and without limiting the scope of the investigation it is alleged that CTP and RNA are involved in the following practices:

- They are requiring independent publishers ("Publishers") to refer print accounts to any company in their stable before the Publishers' publications can be distributed by RNA; and
- CTP is alleged to be tying the distribution of printed matter to preferential printing prices/discounts to customers.

In terms of Rule 18(1)(b) of the "RULES FOR THE CONDUCT OF PROCEEDINGS IN THE COMPETITION COMMISSION" published in Notice 1938 of *Government Gazette* 20384 of 20 August 1999, parties who believe that they have a material interest in this matter are invited to submit Form CC 2 to the Competition Commission. This form was published in Notice 1939 in *Government Gazette* No. 20385 of 20 August 1999. Copies may be obtained from the Government Printer, on the Competition Commission's Website <http://www.compcom.co.za>, or directly from the Competition Commission at Private Bag X23, Lynnwood Ridge 0400 [facsimile (012) 482-9118 or telephone (012) 482-9000]. Persons responding to this notice are requested to quote Case No. 2000APR29 and address all correspondence to the Divisional Head, Enforcement and Exemptions at the above address.

(18 August 2000)

NOTICE 2894 OF 2000**DEPARTMENT OF LABOUR**

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the **South African Rural Workers' Union (SARWU)** has been registered as a trade union with effect from 4 August 2000.

H. C. SLABBERT

Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 2894 VAN 2000**DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995

REGISTRASIE VAN 'N VAKBOND

Ek, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die **South African Rural Workers' Union (SARWU)** met ingang van 4 Augustus 2000 as 'n vakbond geregistreer is.

H. C. SLABBERT

Registrateur van Arbeidsverhoudinge

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2895 OF 2000**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994**

(ACT No. 22 OF 1994)

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following property has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course:

Property:

- (1) That portion only of Sub 6 of 4 of the farm Schoonfontein No. 1978, formerly known as consolidated farm Sub 9 of Schoonfontein, previous cadastral description at time of dispossession being Sub 1 of Sub E of the farm Schoonfontein No. 1978.
- (2) Sub 5 of 3 of the farm Schoonfontein No. 1978, formerly known as Sub 1 of Sub D of the farm Schoonfontein No. 1978.
- (3) Sub 7 of 4 of the farm Schoonfontein No. 1978, formerly known as Sub 2 of Sub E of the farm Schoonfontein No. 1978.
- (4) Sub 8 of 3 of the farm Schoonfontein No. 1978, formerly known as Sub Leamington of Sub D of Schoonfontein No. 1978.
- (5) Rem of Sub 4 of the farm Schoonfontein No. 1978, formerly known as Sub E of Schoonfontein.
- (6) Sub 8 of 5 of the farm Lichfield No. 4347, formerly known as Sub 1 of A of Lichfield.
- (7) Rem of Sub 5 of the farm Lichfield No. 4347, formerly known as Sub A of Lichfield No. 4347.
- (8) Sub 4 of the farm Paardekraal No. 1979, formerly known as Sub C of Paardekraal No. 1979.
- (9) Sub 6 of 5 of the farm Paardekraal No. 1979, formerly known as Sub Leamington of Sub D of Paardekraal.

Extent of property:

- (1) 1 631 593 square metres.
- (2) 1 227 211 square metres.
- (3) 1 142 732 square metres.

- (4) 1 191 124 square metres.
 (5) 1 968 317 square metres.
 (6) 3 587 080 square metres.
 (7) 1 287 792 square metres.
 (8) 790 200 square metres.
 (9) 1 942 998 square metres.
- Magisterial District:** Klip Rivier.
Administrative District: KwaZulu-Natal.
Current Title Deed No.: (1) T6737/1968.
 (2) T10575/1977.
 (3) T8175/1968.
 (4) T1319/1951.
 (5) T36470/1994.
 (6) T8175/1968.
 (7) T36470/1994.
 (8) T36470/1994.
 (9) T1319/1951.
- Previous Title Deed No.:** (1) T9422/1947.
 (2) T9422/1947.
 (3) T4954/1937.
 (4) T3976/1930.
 (5) T8763/1947.
 (6) T4954/1937.
 (7) T8763/1947.
 (8) T8763/1947.
 (9) T1319/1951.
- Current owner:** (1) WHB (Pty) Ltd.
 (2) WHB (Pty) Ltd.
 (3) Schoonfontein (Edms.) Bpk.
 (4) Willem Hendrik Boshoff.
 (5) Keeversfontein Boerdery (Pty) Ltd.
 (6) Schoonfontein CC No. CK88/26224/23.
 (7) Keeversfontein Boerdery (Pty) Ltd.
 (8) Keeversfontein Boerdery (Pty) Ltd.
 (9) Willem Hendrik Boshoff.
- Claimant:** Hilary George Owen Hartley and on behalf of other claimants.
Date claim lodged: 2 June 1995.
Reference Number: KRN6/2/2/E/17/0/0/30.

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal
 Private Bag X9120
 PIETERMARITZBURG
 3200

Tel.: (0331) 42-6955.
 Fax: (0331) 42-3409.

Submissions may also be delivered to the Second Floor, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

THABI SHANGE

Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal.

(18 August 2000)

NOTICE 2896 OF 2000**DEPARTMENT OF LABOUR**

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

CHANGE OF NAME OF A TRADE UNION

I, Johannes Theodorus Crouse, Deputy Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the **Independant Performing Arts Trade Union** resolved to change its name. With effect from 7 August 2000 the trade union is registered as the **Independant Trade Union**.

J. T. CROUSE

Députy Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 2896 VAN 2000**DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995

VERANDERING VAN NAAM VAN 'N VAKBOND

Ek, Johannes Theodorus Crouse, Adjunkregistrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby, ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die **Independant Performing Arts Trade Union** besluit het om sy naam te verander. Met ingang van 7 Augustus 2000 is die vakbond geregistreer as die **Independant Trade Union**.

J. T. CROUSE

Adjunkregistrateur van Arbeidsverhoudinge

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2897 OF 2000**DEPARTMENT OF LABOUR**

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the **Shield & Spear Workers Union** has been registered as a trade union with effect from 4 August 2000.

H. C. SLABBERT

Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 2897 VAN 2000**DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995

REGISTRASIE VAN 'N VAKBOND

Ek, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die **Shield & Spear Workers Union** met ingang van 4 Augustus 2000 as 'n vakbond geregistreer is.

H. C. SLABBERT

Registrateur van Arbeidsverhoudinge

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2898 OF 2000**DEPARTMENT OF LABOUR**

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the **South African Building Retail Trade Union (SABRITU)** has been registered as a trade union with effect from 4 August 2000.

H. C. SLABBERT

Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 2898 VAN 2000**DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995

REGISTRASIE VAN 'N VAKBOND

Ek, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die **South African Building Retail Trade Union (SABRITU)** met ingang van 4 Augustus 2000 as 'n vakbond geregistreer is.

H. C. SLABBERT

Registrateur van Arbeidsverhoudinge

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2899 OF 2000**DEPARTMENT OF LAND AFFAIRS****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2) (c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by C.J. Coertse Attorney, on behalf of: Mr Abram Phakat Hlapi, ID No: 3208095183089 and Mr Frank Themba Mlambo, ID No: 3902195279082.

Farm Name and Registration No.: Portion 17 (Remaining Extent) of the Farm Roodepoort No. 504 JR.

District: Bronkhorstspuit.

Province: Gauteng.

Farm owner: Mrs Marinda Gertruida Le Grange.

Date: 07 August 2000.

(18 August 2000)

NOTICE 2901 OF 2000**DEPARTMENT OF LABOUR**

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

CANCELLATION OF REGISTRATION OF AN EMPLOYERS' ORGANISATION

I, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of Item 5 (6) of Schedule 7 of the Transitional Arrangements, read with section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that I have cancelled the registration of the **Southern Cape Sawmillers' Association** with effect from 10 August 2000.

Please note the provisions of Item 5 (8) of Schedule 7 of the Transitional Arrangements of the Act.

H. C. SLABBERT

Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 2901 VAN 2000**DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N WERKGEWERSORGANISASIE

Ek, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge Item 5 (6) van Skedule 7 van die Oorgangsbepalings, saam gelees met artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die registrasie van **Southern Cape Sawmillers' Association** met ingang van 10 Augustus 2000 ingetrek is.

Neem kennis die bepalinge van Item 5 (8) van Skedule 7 van die Oorgangsbepalings in die Wet.

H. C. SLABBERT**Registrateur van Arbeidsverhoudinge**

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2902 OF 2000**DEPARTMENT OF LABOUR**

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

CANCELLATION OF REGISTRATION OF AN EMPLOYERS' ORGANISATION

I, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of Item 5 (6) of Schedule 7 of the Transitional Arrangements, read with section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that I have cancelled the registration of the **North West Association of Building Industries (NOWABI)** with effect from 10 August 2000.

Please note the provisions of Item 5 (8) of Schedule 7 of the Transitional Arrangements of the Act.

H. C. SLABBERT**Registrar of Labour Relations****KENNISGEWING 2902 VAN 2000****DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N WERKGEWERSORGANISASIE

Ek, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge Item 5 (6) van Skedule 7 van die Oorgangsbepalings, saam gelees met artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die registrasie van **North West Association of Building Industries (NOWABI)** met ingang van 10 Augustus 2000 ingetrek is.

Neem kennis die bepalinge van Item 5 (8) van Skedule 7 van die Oorgangsbepalings in die Wet.

H. C. SLABBERT**Registrateur van Arbeidsverhoudinge**

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2903 OF 2000**DEPARTMENT OF LABOUR**

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

CANCELLATION OF REGISTRATION OF AN EMPLOYERS' ORGANISATION

I, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of Item 5 (6) of Schedule 7 of the Transitional Arrangements, read with section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that I have cancelled the registration of the **East Rand Retail Butchers' Association** with effect from 10 August 2000.

Please note the provisions of Item 5 (8) of Schedule 7 of the Transitional Arrangements of the Act.

H. C. SLABBERT**Registrar of Labour Relations**

KENNISGEWING 2903 VAN 2000**DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N WERKGEWERSORGANISASIE

Ek, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge Item 5 (6) van die Oorgangsbepalings, saam geëes met artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die registrasie van **East Rand Retail Butchers' Association** met ingang van 10 Augustus 2000 ingetrek is.

Neem kennis die bepalinge van Item 5 (8) van die Oorgangsbepalings in die Wet.

H. C. SLABBERT**Registrateur van Arbeidsverhoudinge**

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2905 OF 2000**DEPARTMENT OF LAND AFFAIRS****APPLICATION IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996**

It is hereby given for general information that in terms of section 17 (1) of the Land Reform (Labour Tenants) Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), the application for the acquisition of land mentioned in the Schedule has been lodged with the Director-General.

SCHEDULE**Applicants:**

	Name and Surname	Identity Number	Age
1.	Ms. Zandile Linah Zondo.....	7006010375087	30 years
2.	Mr. Mthunzi Elias Makhubu.....	6901185349084	31 years
3.	Ms. Fikile Ellen Maseko.....	5306140485083	17 years
4.	Mr. Mbulaleni Amos Zondo.....	4501165410088	55 years
5.	Ms. Fakazile Johannah Maseko.....	7502200331088	25 years
6.	Mr. Siphso Samuel Zondo.....	7602015602085	24 years
7.	Mr. Sizwe Andries Zondo.....	7709185616082	23 years
8.	Ms. Sibongile Mavis Zondo.....	7909271063088	20 years
9.	Mr. Mfanuyeza Paulos Zondo.....	6702245330084	33 years
10.	Mr. Pitoli Petros Khathide.....	5004115315084	50 years
11.	Mr. Zibonele David Maseko.....	6907315321083	31 years
12.	Mr. Velakude Jonah Nkonyane.....	6210095283080	37 years

Property description of the affected land: Portion 2 (Remaining Extent) of the farm Potfontein No. 52 H.S.

Servitude: —.

District: Standerton.

Province: Mpumalanga.

(18 August 2000)

NOTICE 2906 OF 2000**COMPETITION COMMISSION**

NOTICE OF A COMPLAINT LODGED WITH THE COMMISSION IN RESPECT OF A CONTRAVENTION OF A PROHIBITED PRACTICE IN THE COMPETITION ACT, No. 89 OF 1998

Notice is hereby given to the effect that a complaint has been lodged with, and accepted by, the Competition Commission, by Plastrade (Pty) Ltd in terms of section 44 of the Competition Act 1998 ("the Act"). On the main, without limiting the scope of this investigation, the allegation appears to relate to a transgression of section 8 and 9 of the Act. The allegations are that:

- Owens Corning South Africa (Pty) Ltd is engaged in an exclusionary act.
- It is further alleged that Owens Corning South Africa (Pty) Ltd is involved in the practice of price discrimination.

This notice is issued in terms of Rule 18 (1) (b) of the "RULES FOR THE CONDUCT OF PROCEEDINGS IN THE COMPETITION COMMISSION" published in Notice No. 1938 of *Government Gazette* No. 20384 of 20 August 1999, and is intended to invite parties who believe that they have a material interest in this matter to submit Form CC2 to the Competition Commission. This form was published in Notice No. 1939 in *Government Gazette* No. 20385 of 20 August 1999. Copies may be obtained from either the Government printer, the Competition Commission's Website <http://www.compcom.co.za>, or directly from the Competition Commission at Private Bag X23, Lynnwood Ridge 0040 [facsimile (012) 482-9118 or telephone (012) 482-9000]. Persons responding to this notice are requested to do so within 30 days from date of this notice and to quote Case No. 2000Mar13 and address all correspondence to the Manager: Enforcement and Exemptions at the above address.

(18 August 2000)

NOTICE 2908 OF 2000

BOARD ON TARIFFS AND TRADE

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS: LIST 18/2000

The following application concerning the Customs and Excise Tariff has been received by the Board on Tariffs and Trade. Any objections to or comments on this representation should be submitted to the Chairman, Board on Tariffs and Trade, Private Bag X753, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice. Attention is drawn to the fact that the rate of duty mentioned in the application is that requested by the applicant and that the Board may, depending on its findings, recommend a lower or higher rate of duty.

Withdrawal of rebate items

Application for the withdrawal or rebate facilities in respect of polypropylene filament yarn, by excluding polypropylene filament yarn from rebate items 311.03/54.02/01.04 and 311.11/54.02/01.04 which currently read as follows:

REBATE ITEM	TARIFF HEADING	REBATE CODE	DESCRIPTION
311.03	54.02	01.04	Synthetic filament yarn (excluding yarn of nylon or other polyamides, yarn of polyesters and yarn of polypropylene), not put up for retail sale, for weaving fabrics (excluding those suitable for use as interlinings)
311.11	54.02	06.04	Synthetic filament yarn (excluding yarn of nylon or other polyamides, yarn of polyesters and yarn of polypropylene), for the manufacture of narrow fabrics

[BTT Ref. T2/11/9/1 (990082), Enquiries: Mr E. Geldenhuys, Tel. (012) 310-9673]

Applicant:

Ninian & Lester (Pty) Ltd, P.O. Box 2221, Durban, 4000

LIST 17/2000 WAS PUBLISHED UNDER GENERAL NOTICE 2582 OF 14 JULY 2000.

(18 August 2000)

NOTICE 2910 OF 2000

DEPARTMENT OF TRANSPORT

INTERNATIONAL AIR SERVICES ACT, 1993 (ACT No. 60 OF 1993)

APPLICATION FOR THE GRANT/AMENDMENT OF INTERNATIONAL AIR SERVICE LICENCE

Pursuant to the provisions of section 16 (1) of Act No. 60 of 1993 and regulations 14 (1) and 14 (2) of the International Air Services Regulations, 1994, it is hereby notified for general information that the application, details of which appear in the Schedule hereto will be considered by the International Air Services Council (Council).

Representations in accordance with section 16 (3) of Act No. 60 of 1993 and regulation 25 (1) of the International Air Services Regulations, 1994, against or in favour of an application, should reach the Chairman of the Council at Private Bag X193, Pretoria, 0001, within 28 days of the publication hereof. It must be stated whether the party or parties making such representation is/are prepared to be present or represented at the possible hearing of the application.

The Council will cause notice of the time, date and place of the proceedings to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE 2

APPLICATION FOR THE AMENDMENT OF LICENCE

(A) Full name, surname and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) Class and number of licence in respect of which the amendment is being sought. (D) Type of international air service and amendment thereto for which application is being made. (E) Category or kind of aircraft and the amendment thereto for which application is

being made. (F) Airport from and the airport to which flights are undertaken and the amendment thereto for which application is being made. (G) Area served and the amendment thereto for which application is being made. (H) Frequency of flights and the amendment thereto for which application is being made. (I) Condition and the amendment thereto for which application is being made.

(A) South African Airways (Pty) Ltd; South African Airways. (B) Private Bag X13, Johannesburg International Airport, 1627. (C) Class I; No I/S094. (D) Type S1. (E) Category A1. (F) and (H) Between Johannesburg, Cape Town and Durban International Airports, add the following:

STATE	DESTINATION	FREQUENCY
Nigeria	Lagos	5 (five) return flights per week
Switzerland	Zurich	1 (one) return flights per week
Uganda	Entebbe	2 (two) return flights per week
USA	Atlanta	3 (three) return flights per week
	New York	3 (three) return flights per week

KENNISGEWING 2910 VAN 2000

DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP INTERNASIONALE LUGDIENSTE, 1993 (WET No. 60 VAN 1993)

AANSOEK OM DIE TOESTAAN/WYSIGING VAN INTERNASIONALE LUGDIENSLISENSIE

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 16 (1) van Wet No. 60 van 1993 en regulasies 14 (1) en 14 (2) van die Regulasies vir Internasionale Lugdiens, 1994, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Raad op Internasionale Lugdiens (Raad) die aansoek, waarvan die besonderhede in die Bylae hieronder verskyn, sal oorweeg.

Vertoë ingevolge artikel 16 (3) van Wet No. 60 van 1993 en regulasie 25 (1) van die Regulasies vir Internasionale Lugdiens, 1994, teen of ten gunste van 'n aansoek moet die Voorsitter van die Raad, Privaat Sak X193, Pretoria, 0001, binne 28 dae na die datum van publikasie hiervan bereik. Daarin moet gemeld word of die party of partye wat aldus verhoë rig, bereid is om die moontlike verhoor van die aansoek by te woon of om verteenwoordig te word.

Die Raad sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtinge skriftelik gegee word aan die aansoeker en aan al die partye wat aldus verhoë gerig het en wat verlang om aldus teenwoordig of verteenwoordig te wees.

BYLAE 2

AANSOEK OM DIE WYSIGING VAN LISENSIE

(A) Volle naam, van en handelsnaam van aansoeker. (B) Volle besigheids- of woonadres van aansoeker. (C) Klas en nommer van die lisensie ten opsigte waarvan die wysiging gevra word. (D) Tipe internasionale lugdiens en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word. (E) Kategorie of soort lugvaartuig en die wysiging daarvan waarom aansoek gedoen word. (F) Lughawe van waar en die lughawe waarheen vlugte onderneem word en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word. (G) Gebied wat bedien word en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word. (H) Gereeldheid van vlugte en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word. (I) Voorwaarde en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word.

(A) South African Airways (Edms.) Bpk.; South African Airways, Privaat Sak X13, Johannesburg, Internasionale Lughawe, 1607. (C) Klas I; No I/S094. (D) Tipe S1. (E) Kategorie A1. (F) en (H) Tussen Johannesburg, Kaapstad en Durban Internasionale Lughawens, voeg die volgende by:

STAAT	BESTEMMING	FREKWENSIE
Nigerië	Lagos	5 (vyf) retoervlugte per week
Switzerland	Zurich	1 (een) retoervlugte per week
Uganda	Entebbe	2 (twee) retoervlugte per week
VSA	Atlanta	3 (drie) retoervlugte per week
	New York	3 (drie) retoervlugte per week

NOTICE 2911 OF 2000**DEPARTMENT OF TRANSPORT**

AIR SERVICE LICENSING ACT, 1990 (ACT No. 115 OF 1990)

APPLICATIONS FOR THE GRANT OR AMENDMENT OF DOMESTIC AIR SERVICE LICENCES

Pursuant to the provisions of section 15 (1) (b) of Act No. 115 of 1990 and regulation 8 of the Domestic Air Services Regulations, 1991, it is hereby notified for general information that the applications details of which appear in the Appendix, will be considered by the Air Service Licensing Council.

Representations in accordance with section 15 (3) of Act No. 115 of 1990 in support of, or in opposition to, an application, should reach the Air Service Licensing Council, Private Bag X193, Pretoria, 0001, within 21 days of the date of publication hereof.

SCHEDULE 1**APPLICATIONS FOR THE GRANT OF LICENCES**

(A) Full name and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) Class of licence applied for. (D) Type of air service to which application applies. (E) Category of aircraft to which application applies.

(A) Air Gulf SA (Pty) Ltd trading as Air Gulf SA. (B) Cape Town International Airport, Cape Town. (C) Class I. (D) Types S1 and S2. (E) Category A1.

(A) Karatamoglou Air CC (Alex Air). (B) East London Airport, East London. (C) Class II. (D) Type N1 and N2. (E) Category A3 and A4.

(A) NAC Aviation Business Centre (Pty) Ltd. (B) Cape Town International Airport, Cape Town. (C) Class III. (D) Type G3. (E) Category A3 and A4.

KENNISGEWING 2911 VAN 2000**DEPARTEMENT VAN VERVOER**

WET OP DIE LISENSIËRING VAN LUGDIENSTE, 1990 (WET No. 115 VAN 1990)

AANSOEKE OM DIE TOESTAAN OF WYSIGING VAN BINNELANDSE LUGDIENSLISENSIES

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 15 (1) (b) van Wet No. 115 van 1990 en regulasie 8 van die Regulasies vir Binnelandse Lugdiens, 1991, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Lugdienslisensiëringsraad die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylae verskyn, sal oorweeg.

Vertoë ingevolge artikel 15 (3) van die Wet No. 115 van 1990 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Lugdienslisensiëringsraad, Privaatsak X193, Pretoria, 0001, binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik.

BYLAE 1**AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIES**

(A) Volle naam en handelsnaam van aansoeker. (B) Volle besigheids- of woonadres van aansoeker. (C) Klas lisensie waarom aansoek gedoen word. (D) Tipe lugdiens waarop aansoek betrekking het. (E) Kategorie lugvaartuig waarop aansoek betrekking het.

(A) Air Gulf SA (Edms.) Bpk. handeldrywende as Air Gulf SA. (B) Kaapstad Internasionale Lughawe, Kaapstad. (C) Klas I. (D) Tipes S1 en S2. (E) Kategorie A1.

(A) Karatamoglou Air BK, (Alex Air). (B) East London Airport, East London. (C) Klas II. (D) Tipe N1 en N2. (E) Kategorie A3 en A4.

(A) NAC Aviation Business Centre (Edms.) Bpk. (B) Kaapstad Internasionale Lughawe, Kaapstad. (C) Klas III. (D) Tipe G3. (E) Kategorie A3 en A4.

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2912 OF 2000**DEPARTMENT OF LAND AFFAIRS****APPLICATION IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996**

It is hereby given for general information that in terms of section 17 (1) of the Land Reform (Labour Tenants) Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), the application for the acquisition of land mentioned in the Schedule has been lodged with the Director-General.

SCHEDULE**Applicants:**

	Name and Surname	Identity Number	Age
1.	Mr. Sikhumbuzo Mtingane.....	4904125586080	51 years
2.	Ms. Sizani Anna Dlamini.....	6004180829083	40 years
3.	Mr. Mandla Kambule.....	7511125574086	24 years
4.	Mr. Tobhi Beauty Maseko.....	3807180273083	61 years
5.	Ms. Vaylina Nurse Mabasa.....	7704230425084	23 years
6.	Ms. Sipiwe Betty Nkambule.....	6011180294085	40 years
7.	Ms. Mhlangano Johanna Nkambule.....	4301100440088	57 years
8.	Mr. Themba Litali Simelane.....	6504205413086	35 years
9.	Ms. Phumzile Maria Mabasa.....	7509200891086	24 years
10.	Ms. Maria Nkosi.....	4706140292085	53 years
11.	Mr. Mvusimusi Meshack Mabasa.....	3910085127089	60 years
12.	Ms. Thandi Marinah Mabasa.....	6707010254088	33 years
13.	Mr. Bafana Hector Nkambule.....	6404125325082	36 years
14.	Mr. Javel Elijah Msimango.....	6412255330087	35 years
15.	Ms. Thabile Lindy Nhlabathi.....	6303121207080	37 years
16.	Mr. Zakhele Philemon Mavimbela.....	7105085322089	29 years
17.	Mr. Mbongiseni Kambule.....	7303055593082	27 years
18.	Mr. Mpoto Joseph Mabasa.....	4911095251082	50 years
19.	Mr. Samson Samuel Shongwe.....	4506065726087	55 years
20.	Mr. Mntukayise Caiphus Nxumalo.....	4407145481084	56 years
21.	Ms. Janeth Mkhethi Mthethwa.....	6605020307088	34 years
22.	Ms. Zanele Regina Nkambule.....	8209120526081	17 years
23.	Mr. Dumisani Phillip Mabasa.....	7007085327086	30 years
24.	Ms. Bongekile Florance Nkambule.....	7908270867085	21 years
25.	Mr. Mhlaliseni Abednego Mavuso.....	6309245634083	36 years

Property description of the affected land: Portion 38 (a portion of Portion 18) of the farm Wolvenkop No. 427 I.T.

Servitude: —.

District: Piet Retief.

Province: Mpumalanga.

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2920 OF 2000

The Department of Finance hereby announces that transfer documents for registration in respect of the undermentioned Republic of South Africa Internal Registered Bonds must be lodged with the Office of this Department at 301 Abattoir House, 50 Hamilton Street, Arcadia, Pretoria, not later than 15 August 2000 to qualify for the interest payment on 15 September 2000:

Internal Registered Stock, 13%, 2002 (R111).

Internal Registered Stock, 15%, 2007 (R133).

Internal Registered Stock, 13,5%, 2014/15/16 (R157).

Internal Registered Stock, 9,25%, 2006 (R176).

KENNISGEWING 2920 VAN 2000

Die Departement van Finansies maak hiermee bekend dat oordragdokumente vir registrasie ten opsigte van die ondergemelde Republiek van Suid-Afrika Binnelandse Geregistreerde Effekte nie later as 15 Augustus 2000 by die Departement se kantoor te Abattoirhuis 301, Hamiltonstraat 50, Arcadia, Pretoria, ingelewer moet word ten einde vir rentebetaling op 15 September 2000 te kwalifiseer.

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 13%, 2002 (R111).

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 15%, 2007 (R133).

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 13,5%, 2014/15/16 (R157)

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,25%, 2006 (R176).

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2900 OF 2000**SOUTH AFRICAN LAW COMMISSION****DISCUSSION PAPER 92: REVIEW OF SECURITY LEGISLATION****(PROJECT 105): TERRORISM**

The South African Law Commission recently approved the publication of Discussion Paper 92 for general information and comment. The Discussion Paper deals with terrorism and contains provisional recommendations and a draft Anti-Terrorism Bill. The current South African statutory and common law provisions criminalising conduct constituting terrorism are analysed and compared with legislation enacted in foreign jurisdictions to deal with the phenomenon of terrorism.

Arguably any act of terrorism can be prosecuted in terms of the existing law as such an act would constitute an offence, whether under statute or the common law. The worldwide trend, however, is to create specific legislation based on international instruments relating to terrorism. It is imperative that South Africa sign, ratify or accede to the respective instruments relating to terrorism as soon as possible. For this purpose two options are available. One is for the Government Departments involved to amend present legislation pertaining to nuclear energy, civil aviation, etc on the basis of the relevant international instruments. The other is to draft an omnibus Act addressing the issue of terrorism on a broader basis. The Discussion Paper reflects the second option.

The Discussion Paper deals mainly with the following issues:

- ▶ Terrorist acts should under no circumstances be justifiable, even under the guise of the label "political offence".
- ▶ Those actions which constitute "terrorist acts" and the meaning of "terrorist organisation" are defined.
- ▶ Provision is made for offences relating to the provision of material, logistical or organisational support or any resources; membership of a terrorist organisation; *hijacking an aircraft*; endangering the safety of maritime navigation; terrorist bombings; taking of hostages; safety of internationally protected persons; protection of property occupied by internationally protected persons; platforms fixed to the seabed; nuclear terrorism, such as possession of radioactive devices, unlawful use of radioactive

material or devices, and causing damage to a nuclear facility.

- ▶ The jurisdiction of South African courts in relation to offences under the Bill.
- ▶ The Bill empowers the police to stop and search vehicles and persons.
- ▶ Compelling evidence needs to be presented to justify detention for interrogation of persons suspected of withholding information relating to terrorist acts. Should adequate justification be presented the following issues need to be considered in relation to detention of suspects for interrogation:
 - Judicial assessment of applications for warrants for interrogation.
 - Furnishing to the detainee of reasons founding the warrant for detention.
 - Appearances before a judge within 48 hours of detention and again after 5 days.
 - The onus to establish justification for further detention of the detainee.
 - Detention to be for a period no longer than 14 days.
 - A detainee's entitlement to consult with a legal practitioner of his or her choice.
 - The legal practitioner's right to be present when the detainee is interrogated.
 - A detainee's entitlement to be visited and treated by a medical practitioner of his or her choice.
 - A detainee's right to communicate with and be visited by the spouse or partner, next of kin and chosen religious counsellor.
 - The admissibility of evidence obtained during interrogation from the detainee.
 - The factors to be considered for motivating the need for detention or further detention of a detainee.
 - People possessing information which may be essential for investigating any terrorist act to report such information. The Bill empowers Directors of Public Prosecution to indemnify such persons from being prosecuted in respect of the offences concerned.

The Commission invites the comments of all parties who feel that they have an interest in the topic or may be affected by the measures set out in the draft Anti-Terrorism Bill. Individuals, organisations and institutions affected by the Bill or who are likely to be affected by possible amendments to the existing legislation should participate in this debate and are invited to indicate how the present law affects them, what their concerns are, what solutions they are able to propose and whether there are other issues and/or options affecting terrorism that must be explored. Based on the outcome of these comments and discussions, a Report containing the Commission's final recommendations and a Bill will be prepared and presented to the Minister

for Justice and Constitutional Affairs.

It would be appreciated if written comments or suggestions could reach the Commission by 29 September 2000 at the address given below.

Correspondence should be addressed to:

The Secretary, South African Law Commission, Private Bag X 668, PRETORIA, 0001

e-mail: pwvyk@salawcom.org.za

Telephone: (012) 322-6440 (Mr P van Wyk)

Requests for *hard* copies of Discussion Paper 92: Telephone (012) 322 6440 (Mr R Swart)

The Discussion Paper will be made available on the Internet at the following site:

<http://www.law.wits.ac.za/salc/discussn/discussn.html>

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

NOTICE 2907 OF 2000**SOUTH AFRICAN LAW COMMISSION
DISCUSSION PAPER 93 ON CUSTOMARY LAW**

The Commission recently approved the publication of Discussion Paper 93 on succession in customary law for general information and comment. The Discussion Paper contains recommendations and a draft Bill. The question of succession in customary law has been a burning issue for some time, reaching its climax in June with the decision of the Supreme Court of Appeal in the case of *Mthembu v Letsela*. The contested positions involve, on the one side, the need to honour the Bill of Rights by removing laws that discriminate against women in matters of inheritance and, on the other, the recognition of customary law in the same constitution as part of the law of the land. The difficult task of trying to reconcile these provisions is complicated in any case by the need to be alive to practical realities and to intervene in ways which do not worsen the situation of people in their daily lives.

The Commission invites the comments of all parties who feel that they have interest in the topic or may be affected by the measures set out in the draft Bill. Individuals, organisations and institutions affected by the Bill or who are likely to be affected by possible amendments to the existing legislation should participate in this debate and are invited to indicate how the present law affects them, what their concerns are, what solutions they are able to propose and whether there are other issues and/or options that must be explored. Based on the outcome of these comments and discussions, a Report containing the Commission's final recommendations and a Bill will be prepared and presented to the Minister for Justice and Constitutional Affairs. It would be appreciated if written comments or suggestions could reach the Commission by 22 September 2000 at the address given below.

Correspondence should be addressed to:

The Secretary, South African Law Commission, Private Bag X668, PRETORIA, 0001

Telephone: (012) 322 6440 (Ms Maureen Moloi) E-mail: gmbmoloi@salawcom.org.za

The Discussion Paper is available on the Internet at the following site:
<http://www.law.wits.ac.za/salc/discussn/discussn.html>

Requests for *hard* copies of Discussion Paper 93: Telephone (012) 322 6440 (Mr R Swart)

BOARD NOTICES RAADSKENNISGEWINGS

BOARD NOTICE 64 OF 2000

NOTICE FOR OBJECTIONS AGAINST THE PROPOSED AMENDMENT OF THE DEFINITION OF THE ESTATE SPIER

[In terms of Section 6 of the Wine of Origin Scheme established under section 14 of the Liquor Products Act, 1989 (Act No. 60 of 1989), and published by Government Notice No. R.1434 of 29 June 1990]

Notice is hereby given that Spier Wine Estate (Pty) Ltd has applied to the Wine and Spirit Board to amend the definition of the estate known as Spier by the exclusion of the land known as Portion 1 of the farm 1378, Portion 3 of the farm 1378, Portion 2 of the farm Schuldpad Vlei 394, Remainder portion 2 of the farm Spier 491, Portion 6 of the farm Spier 491, Farm 1404 and Portion 10 of the farm 502, all situate in the Division of Stellenbosch, from the definition and by the substitution therefor of the definition in the Schedule hereto.

Anyone having any objection against this application is hereby notified to lodge their objections, with motivations, in writing with the Secretary, Wine and Spirit Board, P.O. Box 2176, Dennesig, Stellenbosch, 7599, within 30 (thirty) days of publication of this notice.

SCHEDULE

PROPOSED DEFINITION OF THE ESTATE SPIER

1. Remainder of the Farm 1378, Stellenbosch; and
2. Portion 2 of the Farm 1378, Stellenbosch.

RAADSKENNISGEWING 64 VAN 2000

KENNISGEWING VIR BESWARE TEEN DIE BEOOGDE WYSIGING VAN DIE OMSKRYWING VAN DIE LANDGOED SPIER

[Ingevolge artikel 6 van die Wyn van Oorsprong-skema ingestel kragtens artikel 14 van die Wet op Drankprodukte, 1989 (Wet No. 60 van 1989), en gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. 1434 van 29 Junie 1990]

Kennis geskied hiermee dat Spier Wine Estate (Edms.) Bpk. by die Wyn- en Spiritusraad aansoek gedoen het om die omskrywing van die landgoed, bekend as Spier, te wysig deur die grond bekend as Gedeelte 1 van die plaas 1378, Gedeelte 3 van die plaas 1378, Gedeelte 2 van die plaas Schuldpad Vlei 394, Restant gedeelte 2 van die plaas Spier 491, Gedeelte 6 van die plaas Spier 491, Plaas 1404 en Gedeelte 10 van die plaas 502, almal geleë in die Afdeling Stellenbosch, uit te sluit en te vervang deur die omskrywing in die Bylae hiertoe.

Enigeen wat enige beswaar het teen die aansoek, word hierby aangesê om sy beswaar, met opgaaf van redes, skriftelik in te dien by die Sekretaris, Wyn- en Spiritusraad, Posbus 2176, Dennesig, Stellenbosch, 7599 binne 30 (dertig) dae van publikasie van hierdie kennisgewing.

BYLAE

BEOOGDE OMSKRYWING VAN DIE LANDGOED SPIER

1. Restant van die Plaas 1378, Stellenbosch; en
2. Gedeelte 2 van die Plaas 1378, Stellenbosch.

(18 August 2000/28 Augustus 2000)

BOARD NOTICE 65 OF 2000

NOTICE FOR OBJECTIONS AGAINST THE PROPOSED AMENDMENT OF THE DEFINITION OF THE ESTATE SPIER

[In terms of section 6 of the Wine of Origin Scheme established under section 14 of the Liquor Products Act, 1989 (Act No. 60 of 1989), and published by Government Notice No. R. 1434 of 29 June 1990]

Notice is hereby given that Spier Properties (Pty) Ltd has applied to the Wine and Spirit Board to amend the definition of the estate known as Spier by the exclusion of the land known as Remainder of Farm 1378, Portion 1 of the Farm 1378, Portion 2 of the Farm 1378, Portion 3 of the Farm 1378, Portion 2 of the Farm Schuldpad Vlei 394 and Remainder Portion 2 of the farm Spier 491, all situated in the Division of Stellenbosch, from the definition and by the substitution therefor of the definition in the Schedule hereto.

Anyone having any objection against this application is hereby notified to lodge their objections, with motivations, in writing with the Secretary, Wine and Spirit Board, P.O. Box 2176, Dennesig, Stellenbosch, 7599, within 30 (thirty) days of publication of this notice.

SCHEDULE

PROPOSED DEFINITION OF THE ESTATE SPIER

1. Portion 6 of the farm Spier 491, Stellenbosch;
2. Farm 1404, Stellenbosch; and
3. Portion 10 of the Farm 502, Stellenbosch.

RAADSKENNISGEWING 65 VAN 2000

KENNISGEWING VIR BESWARE TEEN DIE BEOOGDE WYSIGING VAN DIE OMSKRYWING VAN DIE LANDGOED SPIER

[Ingevolge artikel 6 van die Wyn van Oorsprong-skema ingestel kragtens artikel 14 van die Wet op Drankprodukte, 1989 (Wet No. 60 van 1989), en gepubliseer by Goewermetskennisgewing No. 1434 van 29 Junie 1990]

Kennis geskied hiermee dat Spier Properties (Pty) Ltd by die Wyn- en Spiritusraad aansoek gedoen het om die omskrywing van die landgoed, bekend as Spier, te wysig deur die gronde bekend as Restant van die Plaas 1378, Gedeelte 1 van die Plaas 1378, Gedeelte 2 van die Plaas 1378, Gedeelte 3 van die Plaas 1378, Gedeelte 2 van die plaas Schuldpad Vlei 394 en Restant Gedeelte 2 van die plaas Spier 491, almal geleë in die afdeling Stellenbosch, uit te sluit en te vervang deur die omskrywing in die Bylae hiertoe.

Enigeen wat enige beswaar het teen die aansoek, word hierby aangesê om sy beswaar, met opgaaf van redes, skriftelik in te dien by die Sekretaris, Wyn- en Spiritusraad, Posbus 2176, Dennesig, Stellenbosch, 7599, binne 30 (dertig) dae van publikasie van hierdie kennisgewing.

BYLAE

BEOOGDE OMSKRYWING VAN DIE LANDGOED SPIER

1. Gedeelte 6 van die plaas Spier 491, Stellenbosch;
2. Plaas 1404, Stellenbosch; en
3. Gedeelte 10 van die Plaas 502, Stellenbosch.

(18 August 2000)/(18 Augustus 2000)

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001

Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001

Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531